

Magyar Földön

Hungarian Lands



Nógrád

a palóc varázslat

Magyarország - Nógrád megye

Nógrád County - Hungary

2012-2013





BOMBARDIER

the evolution of mobility

A Bombardier Mátranovákön

A Bombardier Transportation világelső a vasúti járművek gyártása és a vasúti szolgáltatások terén. Termékínálatunkban sokféle vasúti jármű szerepel, melyekhez Mátranovákön forgóváz kereteket gyártunk.

A Bombardier Transportation 2005 tavaszán vásárolta meg a Ganz Acélszerkezet Rt.-től a Mátranovákön található gyáregységet, amely már az ezt megelőző 10 évben is elsősorban vasúti forgóváz kereteket gyártott a Bombardier számára. Az elmúlt években jelentős összeget költött a vállalat az üzem korszerűsítésére, ennek köszönhetően javult a munkabiztonság és a munkakörülmények. Ma már ez a gyár a Bombardier legnagyobb forgóváz kereteket gyártó telephelye, ahol több mint 600 alkalmazott munkájának köszönhetően évente közel 1500 forgóváz keret készül.

A Mátranovákön acéllemezből vágás, hajlítás, hegesztés után előállított forgóváz kereteket a Bombardier Transportation franciaországi, crespini és németországi, siegeni telephelyein szerelik kész BOMBARDIER* FLEXX* forgóvázvá. A legyártott vasúti járműveket számos ország vasúttársaságai üzemeltetik, többek között Magyarországon, Németországban, Franciaországban, Csehországban, Spanyolországban, Svédországban és Svájcban.

* A BOMBARDIER és a FLEXX elnevezések a Bombardier Vállalat és leányvállalatainak tulajdona.

Bombardier at Mátranovák

Bombardier Transportation is a global leader in producing rail vehicles and providing rail services. Bombardier offers a wide range of rail vehicles and components, including bogie frames that are produced in Mátranovák.

Bombardier Transportation purchased site Mátranovák from Ganz Acélszerkezet Rt. in 2005 – Ganz was already producing bogie frames for Bombardier since 10 years then.

Bombardier has significantly invested in modernizing the factory and improve the safety and working conditions. Nowadays Mátranovák is the main bogie frame manufacturing site of Bombardier. Thanks for the work of more than 600 employees, cca. 1500 bogie frames are produced in each year.

After cutting, bending and welding the produced bogie frames are shipped to Crespin, France and Siegen, Germany for the final assembly of the BOMBARDIER* FLEXX* bogies. The vehicles are used by the railways of several countries, like Hungary, Germany, France, the Czech Republic, Spain, Sweden and Switzerland.

* BOMBARDIER and FLEXX are trademarks of Bombardier Inc. and its subsidiaries.



Bombardier Transportation Hungary Kft.
3143 Mátranovák, Szabadság út 51.

www.transportation.bombardier.hu

Kedves Barátaink!

Kitárva áll az ezer éves Nógrád megye kincsestárának képzeletbeli ajtaja. Kérem, lépje át a küszöbét.

Milyen kincsekre is vigyáznak a nógrádiak?

A Teremtő különösen kegyes volt vidékünkhöz. A Börzsöny, a Mátra, a Karancs hegységek tövében, a Cserhát dombjai között, a páratlan természeti környezetben megbúvó apró nógrádi, rendezett falvak az otthonosság meghitt hangulatát árasztják. A természet nógrádi gyorslejtára: ózondús levegő, vadban gazdag erdők, ritka és védett növények, hajnalban koncertező madarak, halaktól hemzseggő tavak, kristályvízű patakok. Az ipolytarnóci Csapás-völgyben megkövesedett ősfenyők, lávában konzerválódott őssálat lábnymok húszmillió évet reptenek vissza az időben.

Ma a megyében több mint háromszáz műemlék, műemlék jellegű épület idézi a távoli korokat. Különösen értékesek a hajdani, országot védő végvárak és a népi építészet megmaradt nyomai. Hollókő például ennek köszönheti, hogy a világörökség részévé nyilvánították. A nógrádiak, mint szemük fényére, úgy vigyáznak múltjukra.

A nógrádi képzeletbeli kincsestár legféltettebb darabjait azonban nem a vaskos kőfalak, nem a kontyos tetők és faragott orozatok, nem az útszéli mives fészületek, és nem a cifra viseletek jelentik.

Nógrád megye legnagyobb kincse: a nógrádi ember!

Olyan kiváló elmék születtek, éltek, alkottak itt, mint Madách Imre, „Az ember tragédiája” drámai költemény szerzője, Mikszáth Kálmán író, „a legnagyobb palóc”, Rajeczki Benjamin, az Európa-hírű zenetudós, a Nobel-díjas Szent-Györgyi Albert, Benczúr Gyula, Glatz Oszkár festőművészek. Itt élt és dolgozott a sok-sok tízezer névtelen hős is, akiknek neve nem maradt ránk lexikonokban, történelem könyvekben.

Ha figyelmesen végiglapozzák a kiadványt, bizonyára azonnal megértik, miért mondják: „Nógrád a palóc varázslat.”

Becsó Zsolt

Nógrád Megye Közgyűlés elnöke



Dear Friends!

The door to Nógrád county's thousand year old treasures is open. Please, do enter. So, what kind of treasures are these?

The Creator was exceptionally generous with our region. The small villages hidden in this unique natural environment by the foot of the Börzsöny, the Mátra and the Karancs mountains and between the hills of the Cserhát give off a homely and familiar vibe. A quick inventory of

the nature of Nógrád: oxygen-rich air, forests filled with wildlife, rare and protected plants, birds singing at dawn, lakes plentiful with fish, crystal clear creeks. The petrified prehistoric pines and the footprints of prehistoric animals conserved in lava in the Csapás-valley at Ipolytarnóc take us back twenty million years.

Today there are more than three hundred memorials and memorial-like buildings reminding us of past times. The fortresses once protecting the country and the traces of vernacular architecture are especially valuable. Hollókő, for example, became part of the World Heritage thanks to these. The people of Nógrád cherish their past like no one else.

The most valuable pieces of Nógrád's treasure box, however, are not the thick stonewalls, the hip roofs, the carved frontispieces, the elaborate crucifixes by the roadside, or the fancy costumes. Nógrád county's biggest treasure is its people!

Such brilliant minds were born, have lived and worked here as Imre Madách, author of "The tragedy of Man", Kálmán Mikszáth writer, "the greatest palóc", Benjamin Rajeczki musicologist, well-known in Europe, Nobel-prize winner Albert Szent-Györgyi, painters Gyula Benczúr and Oszkár Glatz. The tens of thousands of anonymous heroes whose names were not preserved in encyclopedias or history books also lived and worked here. If you read through the booklet thoroughly you will soon understand why they say: "Nógrád, the palóc magic."

Zsolt Becsó

President of the General Assembly of Nógrád county



Nógrád, a palóc varázslat

Egy igazán izgalmas utazásra hívjuk Önöket! Országunk talán legjellegzetesebb népcsoportjának vidékére, Palócföldre kalauzoljuk olvasóinkat.

Nógrád megye Magyarország északi részén, az Északi-középhegység részeként Pest megye mellett és a szlovák-magyar határ mentén helyezkedik el. Északi határa hosszabb szakaszon az Ipoly folyó. Legkönnyebben Budapest felől az M3-as autópályán, illetve Vác felől a 2-es számú úton közelíthetjük meg. Amennyiben a Jászság felől érkeznek, a 32-es úton érik el a 21-es műutat.

Hegységeinek javát a Cserhát lankásabb, dombos vidéke teszi ki, azonban a hazánk legmagasabb csúcsával rendelkező Mátra hegységből is nyúlik át vonulat és a Börzsöny kicsinyke darabkája is megtalálható a megyében. Ezek mellett meg kell említsük a híres Palóc Olimposzt, a Karancsot, és a Medves-fennsíkot, mely Európában is egyedülálló.

A térség természeti kincsekben hihetetlenül gazdag. Olyan geológiai ritkaságokat kereshetünk fel, mint a kazári riolittufa, vagy a hajdani vulkáni működés eredményeként sok helyen fellelhető bazaltömlések, bazaltorgonák. Mivel a Cserhátban nem találunk két egyforma magasságú hegyet, a völgyekben megbúvó kicsi falvak képe pont olyan egyedi, mint a falvanként más és más népviselet. Méltán híres a bujági, kazári, örhalmi, rimóci, illetve hollókői. A nógrádi viselet különösen színpompás, és jellegzetessége a többi magyar népviseletétől jelentősen rövidebb szoknyahossz. A ruhadarabokat megcsodálhatjuk a hollókői, kazári, rimóci vagy a vanyarci babamúzeumokban, de a vállalkozó szelleműek akár fel is ölthetik magukra a sokszínű öltözetet kiegészítő programok keretében.

A tájegység népi építészetére a kontyolt, nyeregtetős, ambitos, oromdíszes palóc lakóházak jellemzőek, melyek nagyanyaink, dédanyaink világát varázsolják elénk. Kazár község Ófalujának központjában is egy ilyen takaros kis parasztporta áll, a Kézművesház, mely a népi kismesterek színtere.

Számtalan kastély, kúria van Palócföldön, melyek egy része régi pompáját idézve múzeumként működik – ahogyan a szécsényi Forgách kastély –, vagy kastélyszállóként üzemel – ahogyan a Csitár-nógrádgárdonyi Majláth-kastély, a sziráki Teleki-Degenfeld kastély, vagy az alsópetényi Prónay-kastély.

www.nograd-turizmus.hu

Nógrád, the palóc magic

We invite you to a truly exciting journey! We will take our readers to the land of probably the most characteristic ethnic group of our country, to Palóc land. Nógrád county is located in the northern part of Hungary. As part of the North Hungarian Mountains, it is located next to Pest county, alongside the Slovakian-Hungarian border. A major part of its northern border is the river Ipoly. The easiest way to get here, coming from the direction of Budapest, is taking the M3 motorway or highway 2, coming from the direction of Vác. If you are arriving from the direction of Jászszág (Jazygia) you can reach driveway 21 through highway 32.

The majority of its mountains consists of the declivous, hilly areas of Cserhát, but some parts of Mátra, which has the highest peak of Hungary, are also located here, and a small segment of Börzsöny can be found here as well. Next to all these, we have to mention the famous Palóc Olympus, Karancs, and Medves-plateau which is unique in Europe.

The area is exceptionally rich in natural resources. We can come across geological rarities such as columnar basalt, basalt organs. Since there are no two equally high mountains in Cserhát, the outlooks of the small villages, hidden in the valleys, are just as unique as the folk costumes of each village. The national attire of Buják, Kazár, Órhalom, Rimóc and Hollókő are famous for a reason. The garments of Nógrád are especially colorful, and are characterized by the distinctively shorter length of the skirt. The costumes can be seen in the doll museums of Hollókő, Kazár, Rimóc or Vanyarc; the more adventurous may even try them on during additional programs. The architecture of the landscape is characterized by the palóc houses with their hip or gable roofs, and frontispieces bringing back the memories of the world of our grandmothers and great-grandmothers. We can find such a tidy little peasant house in the center of Kazár's Ófalu (Old Village). This is called the Handicraft House which gives place to folk crafts.

There are countless castles and mansions in Palóc land, some of which function as museums, such as the Forgách castle of Szécsény, or as castle hotels, like the Majláth castle of Csitár-Nógrádgárdony, the Teleki-Degenfeld castle of Szirák, or the Prónay castle of Alsópetény.





Nógrád, a palóc varázslat

A hegyek csúcsain számos várrom csábítja átúrara a látogatókat, ahonnan varázslatos kilátás tárul elénk. Némelyüket részben helyreállították, mint a hollókői és a salgói várat, mások sajnos romjaikban hirdetik egykori nagyságukat (szandai, drégelyi, bujáki, nógrádi). Közülük legősibb Nógrád vára - a magyar történelem ezeréves néma tanúja -, öregtornyának messziről látható csonkjával várja a távoli múltira kíváncsi látogatókat. Drégely várának történelmi múltja egészen a török időkig nyúlik vissza, abba az időbe, amikor a nemzet élet-halál harcát vívta a pogány törökkel.

A vidék kultúr- és ipartörténeti értékekben is rendkívül gazdag. A térségben másfél évszázadon át kiemelkedő szerepet töltött be a szénbányászat, amelyet az 1980-as évek végére teljesen felszámoltak. Számos településen találhatunk a szénbányászat múltját idéző emlékműveket, a bányásztelepülések épületegyüttesei, relikviái, bányászrendezvények hűen őrzik virágzó nehézipari múltunk emlékét.

Nógrád és térsége fesztiváljainak jó része az itteni gasztronómia köré épül. Hagyományosan megrendezésre kerül a vanyarci Haluskafesztivál, a kétbodonyi Szilva-

szombat, a kazári Laska Fesztivál és Tócsni Partti, a kozárdi Almavirág Fesztivál, 2012-ben először pedig Pálinkafesztivál is színesítette a kínálatot. A gasztronómiai rendezvényeken túl kedveltek a történelmi, mint a drégelypalánki Szondy Várjátékok, és vallási témájú események, mint a herencsényi Palóc Kereszt Búcsú, vagy a balassagyarmati Szent Anna Búcsú.

A hegyvidéki tájon 800 km jelzett turistaút áll a bakancsos erdőjárók rendelkezésére, számos érdekes látnivalót útba ejtve. A térségben is kiépült a Mária út, így ennek segítségével akár gyalogosan is elzarándokolhatnak a szent helyekre, gyógyító forrásokhoz.

A természet közelsége és szépsége, a geológiai ritkaságok, hajdan az országot őrző végvárak, a népi építészet megmaradt nyomai, az élő hagyományok, a cifra viseletek, a terített asztalon rejlő finomságok lehetőséget nyújtanak az élet megélésére, ami mai rohanó világunkban a hétköznapiakból kimarad.

Csend, nyugalom, természetközelség, friss levegő, és megannyi felejthetetlen élmény, mindezt Nógrád és térsége kínálja Önnek.

www.nograd-turizmus.hu





Nógrád, the palóc magic

On the top of the mountains, several castle ruins invite you in for a tour and provide an excellent view of the area. Some of them, like the castle of Hollókő and Salgó, have been partially renovated, while others, unfortunately, stand in ruins, reminding us of their past greatness (the castle of Szanda, Drégely, Buják and Nógrád). Out of all, the most ancient one is Nógrád's castle, the thousand year old silent witness of Hungarian history. The remains of its old tower can be spotted from far away, welcoming any visitor who is interested in the remote past. The history of Drégely's castle goes all the way back to the Turkish era, the time when the nation was fighting its life or death battle against the pagan Turks.

The region is also distinctively rich in cultural and industrial heritage. For 150 years coal mining played an important role in the life of the area but it was completely abolished by the end of the 1980's. Many of the settlements have memorials of coal mining, the building complexes, relics, and events of the mining communities treasure the memory of our prosperous heavy industry.

Festivals of Nógrád region are mainly built around gastronomy. Traditionally, the Haluskafestival of Vanyarc, the Szil-
vaszombat

("Plum Saturday") of Kétbodony, the Laska Festival and Tócsni Party of Kazár, and the Apple blossom Festival of Kozárd are organized annually. In 2012, a Pálinka Festival was also organized for the first time. On top of gastronomic events historical and religious themed programs are also highly popular. The Szondy Castle Tournaments in Drégelypalánk, the Palóc Cross Indulgence in Herencsény, and the Saint Anne Indulgence in Balassagyarmat all belong here.

There is an 800 km long marked trail in the highlands for the forest lovers including many interesting sights. The Mary-road trail has been built in the region too, making it possible to visit the holy places and healing springs on foot.

The proximity and beauty of nature, the geological rarities, the fortresses that once guarded this country, the remaining traces of vernacular architecture, the living traditions, the exquisite costumes, and the delicacies of the region all help us in living this life to its fullest.

Tranquility, peace, closeness to nature, fresh air and innumerable unforgettable experiences. This is what Nógrád and the region offers You.





Aktívan

Nógrád megye szebbnél szebb tájai kínálnak kiapadhatatlan lehetőséget a kerékpározás szerelmeseinek. Remek terepi adottságainak köszönhetően kedvére választhatnak a bringások a különböző nehézségi fokozatú túrák közül az erdőkben. A kerékpározási lehetőségek folyamatosan bővülnek, hiszen jelenleg is folyamatban van egy 279 km hosszú, Nógrád megyét és a szlovákiai Besztercebánya megyét összekötő, Hollókő és Murány közötti szakaszon futó, határon átnyúló kerékpárút-hálózat kiépítése.

Magyarország legerdősültebb megyéje területén élő vadállomány jelentős értéket képvisel. Találkozhatunk gím-, és dámszarvassal, muflonnal, őzszel, és megannyi vaddisznóval. Elejtésük lesvadászatokon, valamint hangulatos hajtóvadászatokon történik. A vadászat fáradalmait pedig pihenésre, felüdülésre alkalmas, szép erdei környezetben kialakított vadászházakban feledheti.

A szinte érintetlen táj kiválóan alkalmas lovaglásra, természetjárásra, pihenésre, és megannyi izgalmas útvonalat kínál – főként a gyakorlott – lovas túrázóknak. A lovas rendezvények közül pedig a díjugrató és fogathajtó versenyek a legelterjedtebbek.

Kis megyénk 24 horgászvízzel büszkélkedhet, melyek közül több, megye határainkon kívül is ismert: Bánk, Kétfodony, Diósjenő, Magyaránador, Ludányhalászi, Tolmács, Komravölgy (Mihálygerge), a szécsényi sóderbánya tó, vagy a Vízválasztói tavak számtalan horgászélmény gazdája. A gyönyörű természet, a közeli hegyekben eredő patakok, források állandó vízhozama, a nagyon jó vízminőség gazdag halállományt biztosít. A megye legnagyobb, világrekordokat is felmutató horgászvíze a Maconkai-víztározó és tórendszere, de a legnépszerűbbek közé tartozik a Palotási-tó, valamint a sokszor szeszélyes határfolyócska, az Ipoly.

Ha extrém kikapcsolódásra vágyik, próbálja ki a siklórepülést, a barlangászatot, vagy a sziklamászást.

Legyen Ön is vendégünk, hogy egy élményekkel teli kerékpározással, egy kalandos vadászattal, vagy néhány kapitális hal fogásával, a gyönyörű természet befogadásával gyarapítsa emlékeit, miközben megismerheti a jó palócok vendégszeretetét!

www.nograd-turizmus.hu



Be Active

The beautiful scenery of Nógrád county offers countless opportunities for the bike lovers. Thanks to its excellent grounds, bikers can choose from a variety of routes in the woods, which vary in level of difficulty. Biking opportunities are continuously expanding, right now a 279 kilometer long, cross-border bike trail is being built which will connect Nógrád and Besztercebánya (SLO) counties, leading from Hollókő to Murány. The wildlife of Hungary's most forested county carries great value. You may encounter deer, or fallow deer, roe deer, mouflon, and several wildpigs. You can hunt for them during various types of hunting activities, including chase hunting. Afterwards, you can enjoy resting in shooting lodges located in beautiful forested areas, which provide a unique opportunity to relax and refresh.

The almost untouched landscape is perfect for horse riding, nature walking, or relaxing, and offers a number of exciting routes especially for the trained equine tourist. Regarding our horse events, the most popular ones are show-jumping and coach-riding competitions. Our small county has 24 fishing lakes, many of which are well-known outside of our county as well. Bánk, Kétbodyony, Diósjenő, Magyarnándor, Ludahalászi, Tolmács, Komravölgy (Mihálygerge), the gravel-mine lake of Szécsény, or the ponds of Vízválasztó hold great fishing memories. The wonderful nature, the brooks originating nearby, the constant water supply of the sources, and the excellent water quality all ensure a rich fish stock. The county's biggest, world-record holder fishing lake is the Maconkai-reservoir and its lake-system, but amongst the most popular are Palotási-lake and the sometimes whimsical river on the border, Ipoly.

If you are looking for extreme refreshment, try gliding, caving, or hiking.

Be our guest and make unforgettable memories by enjoying an amazing bike-ride, an adventurous hunting session, or catching some enormous fish, while taking in the beauty of the nature and getting acquainted with the hospitality of the Palóc!





Salgótarján

Salgótarján páratlan természeti adottságokkal rendelkező város. Az itt található geológiai ritkaságok (bazaltorgonák, vulkáni kúpok), az első, kezdetektől fogva határon átnyúló **Novohrad-Nógrád Geopark** része.

Karancs hegycsoportjának – melyet „Palóc Olimposznak” is neveznek – 729 m magas csúcsáról tiszta időben a Magas-Tátráig is el lehet látni. A kétmillió évvel ezelőtt bekövetkező vulkáni tevékenység kiterjedt területű bazalttakarót eredményezett: kialakult a Medves-hegység, valamint az 520-570 m magasságú Medves-fennsík. Kiemelkedő környezeti jelentőséggel bír a Nagy-Salgó (625 m). A Salgói Várkapu melletti sziklán fehér márványtábla hirdeti, hogy 1845-ben itt járt Petőfi Sándor. Festői körpanorámában lehet itt részünk: **Salgó-várhegyről** kitekintve kilátás nyílik a Bükkre, a Mátrára, a Cserhát-ra és a Karancsra. **Salgó váráról** jól látható **Somoskő vára**, amely a magyar-szlovák határvonalon található, útlevéllal látogatható.

A **Bányászati Kiállítóhely**, hazánk első földalatti bányamúzeuma 1965-ben nyitotta meg kapuit. A turisták az egykori József lejtősakna felhagyott vágatrendszerében, a bányajárás különleges élményében részesülhetnek. A föld alatt az érdeklődőknek ma már muzeális gépeket, berendezéseket, és különböző biztosítási módokat mutatnak be szakértő tárlatvezetők. A **Nógrádi Történeti Múzeum** képzőművészeti kiállítótermében háromévenként megrendezésre kerül az Országos Triennálé. Minden évben nagy népszerűségnek örvend a **Tarjáni Tavasz** városi programsorozata. Ennek keretén belül kerül megrendezésre a **Nemzetközi Dixieland Fesztivál**, amelyet „Európa legcsaládiasabb fesztiváljaként” tartanak számon. A **Nógrádi Folklor Fesztivál** két országban (a „történelmi Nógrád megye” területén), tizenegy helyszínen zajló rendezvénysorozat. Salgótarjánban a Fő tér biztosít helyet a csoportok bemutatkozásának.

www.nograd-turizmus.hu www.salgotarjan-turizmus.hu

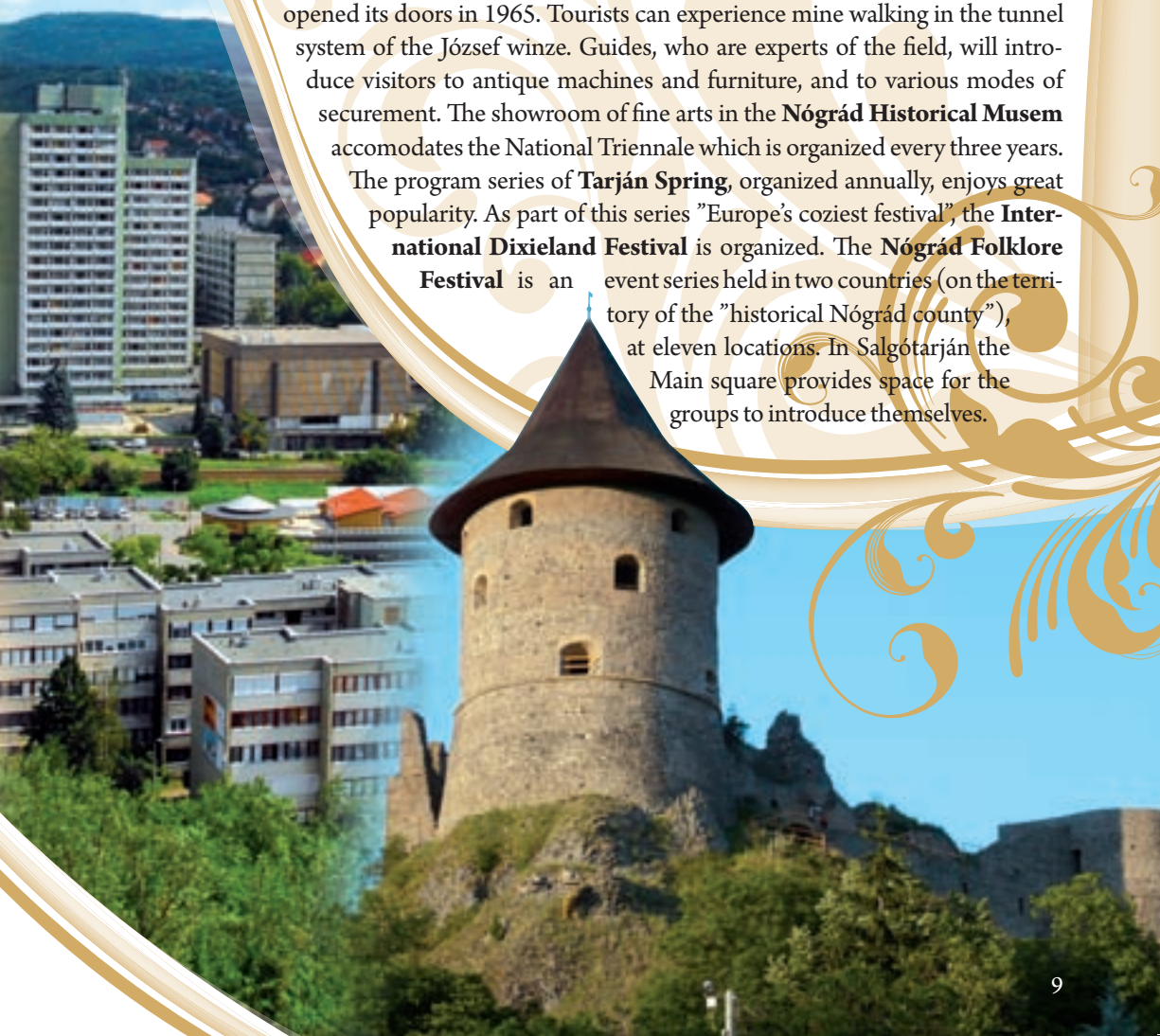
Salgótarján

Salgótarján has unique natural conditions. The geological rarities of the town (basalt organs and volcanic cones) are part of the first, cross-border park, the **Novohrad-Nógrád Geopark**. From the 729 meter high peak of the Karancs mountain range – also called as "Palóc Olympus" – you can see all the way to the High Tatras in clear weather. Volcanic activity from two million years ago resulted in an extensive basalt cover: the Medves-mountain and the 520-570 m high Medves-plateau were born. Nagy-Salgó (625 m) has a high environmental importance.

A white marble sign on the cliff next to the Salgó Castlegate tells us that Sándor Petőfi was here in 1845. Here we can experience a picturesque panorama: looking around from the **Salgó-várhegy** we get a view on the Bükk, the Mátra, the Cserhát, and the Karancs. The **castle of Somoskő**, located on the Hungarian-Slovakian border, is also visible from **Salgó's castle**. For visiting Somoskő's castle passport is required.

The **Mining Exhibition**, the first Hungarian underground mine museum opened its doors in 1965. Tourists can experience mine walking in the tunnel system of the József winze. Guides, who are experts of the field, will introduce visitors to antique machines and furniture, and to various modes of securement. The showroom of fine arts in the **Nógrád Historical Museum** accomodates the National Triennale which is organized every three years.

The program series of **Tarján Spring**, organized annually, enjoys great popularity. As part of this series "Europe's coziest festival", the **International Dixieland Festival** is organized. The **Nógrád Folklore Festival** is an event series held in two countries (on the territory of the "historical Nógrád county"), at eleven locations. In Salgótarján the Main square provides space for the groups to introduce themselves.



Ipolytarnóci Ősmaradványok

Természetvédelmi Terület

Az 510 hektáros Ősvilági Pompeji, az 1944-ben védetté nyilvánított világhírű természetvédelmi terület földtani örökségünk gyöngyszeme, egy 20 millió évvel ezelőtti vulkáni katasztrófa által elpusztított ősvilág páratlan gazdagságú lelőhelye. 1995-ben az összeurópai természeti örökség részének nyilvánították, Európa Diplomával tüntették ki.

Az **Ősfenyő Belépő** fogadóépület **4D Motion Theatre** szimulációs termében egy látványos térhatású, digitális animáció tekinthető meg. Kiállítóterme a Kárpát-medence születését mutatja be. A látogatóközpont mellé simul az Ipolytarnóca került 7 millió éves **bükkábrányi ősfenyők** védőháza. A **biológiai-, a kőszikla- és a kőzetparki tanösvények** kelles kikapcsolódást ígérnek. „**Borókás-árok**” **Geológiai ösvény:** Legfontosabb ősmaradványai a cápafogak, kövesedett fák, levéllenyomatok és az ősszállati lábnyomok. **Lombkorona sétány:** A fák lombjai közt húzódó, keskeny függőhidakból álló pályán a látogatók felfedezhetik a lombkoronában megbújó erdei vadvilág mindennapjait. **Miocén erdő:** Az ösvények mentén telepített különleges növények mellett miocén kori állatfajok élethű szobrai találhatók.

Novohrad-Nógrád Geopark

A Novohrad-Nógrád Geopark földtani értékei között nem is egy, nemzetközileg is számon tartott képződményt találunk. A világhírű ipolytarnóci őslénytani lelőhely, Szécsény középkori városmagja, Szentkút Nemzeti Kegyhelye, Hollókő Ófaluja, és Kazár erodált riolitufa feltárulása is európai hírű ékességek. A geoparkon belül számos működő földtani bemutatóhely, tanösvény, reaktivált kőbánya gyarapítja a látnivalók sorát, több pedig kiépítésre vár. A mindezen értékeket összefűző, páratlan, történelmi hagyományokat, tájat és közösségeket is újraegyesítő, közös **Nógrád-Novohrad Geopark** szeretettel várja látogatóit. www.nograd-turizmus.hu



Ipolytarnóc Fossils

Nature Reserve

The 510 hectare big Prehistoric Pompeii, a world famous natural reserve recognized as protected area in 1944, is the gem of our geological heritage. It is an exceptionally rich site for paleohabitat destroyed by volcanic activity 20 million years ago. In 1995 it became part of the European Nature Heritage and was awarded the European Diploma of Protected Areas.

Our **4D Motion Theatre** is located in the building of **Prehistoric Pine Entrance**. Inside the simulation room of the theater you can see a spectacular digital animation. Its showroom illustrates the birth of the Carpathian Basin. Blending in with the visitor center we find the protection house of the 7 million year old **prehistoric pines of Bükkábrány**. The **biological, the boulder-cliff, and the rock park study trails** offer great

entertainment. "**Juniper trench**" **Geological trail**: Its most important fossils are shark teeth, petrified trees, leaf prints and footprints of prehistoric animals.

Canopy walk: On this trail, which consists of narrow hanging bridges leading through the crown of the trees, visitors can explore the hidden wonders of everyday forest wildlife. **Miocene forest**: Next to unique plants implanted by the path, lifelike statues of miocene animals can be found here.

Novohrad-Nógrád Geopark

We can find more than one internationally recognized formation amongst the geological treasures of the Novohrad-Nógrád Geopark. The world famous paleontological site of Ipolytarnóc, the medieval city center of Szécsény, the National Shrine of Szentkút, the Old village of Hollókő, or the eroded rhyolite tuff segments of Kazár are all marvelled at throughout Europe. There are many more sights within the geopark itself, including several functioning geological showrooms, study trails, and recultivated stone mines while many more are being built. Connecting all these treasures and reuniting unique historical traditions, areas and communities; the joint **Nógrád-Novohrad Geopark** awaits its visitors.

Cserhát Natúrpark és a helyben készült finomságok

A Cserhát meghatározó tájegysége Nógrád megyének. Nagy palócunk, Mikszáth Kálmán éppen erre a dimbes-dombos tájra gondolt, amikor „az én görbe országom”-nak nevezte szeretett palócföldjét, amelynek talán legérzékenyebb és legbájosabb vidéke a Cserhát Natúrpark területe.

Alsótoldon kóstolják meg az igazi palóc bablevest a helyi csárdában, **Kutasón** pedig a palóc vendégszeretettel várják. A Palócföld szívében fekvő **Herencsényben** látogasson el a Fonóba, ahol a népszokások és játékok felelevenítése közben a helyi asszonyok bemutatják a régi mesterségeket, szájhagyomány útján terjedő történeteket mesélnek, majd kóstolja



„Nincs még egy szeglete a világnak, ahol annyira nyilvánvaló lenne, mint itt, a hegyes-völgyes nógrádi tájon, hogy földünkön szétválaszthatatlanul egybeépült a természet, az emberi munka és a történelem.”

R. Várkonyi Ágnes történész

A szelíden hullámzó palóc táj legszebb gyöngyszeme, **Hollókő** 1987 óta része a világörökségnek. Itt a hétköznapi életben hagyományos ételeket kóstolhat. A közelben fekvő **Kozárd** a környék éléstára, ahol a hagyományos palóc ízeket tükröző házi készítésű lekvárokat bárki megvásárolhatja.

meg ősi élelmiszerünket, a mézet.

Felüdítő élmény a kézműves borok kóstolása **Cserháthalápon**. A palóc ételek kóstolása mellett a **terényi** Hunnia Csipkemúzeumban kipróbálhatja a különleges szépségű csipke készítésének fortélyait.

Ha még soha nem látta, hogyan készül az igazi, adalékanyagoktól mentes lekvár és sajt, hogyan formázhatók a fazekas használati eszközök, saját szemével is meggyőződhet róla, hogy ezek a termékek valóban helyben készültek. A nógrádi emberek szeretettel várják!

www.nograd-turizmus.hu

Cserhát Natural park and locally-made delicacies

Cserhát is a defining area of Nógrád county. Our great Palóc, Kálmán Mikszáth, was referring to this hilly area when he called his beloved Palóc land "my crooked country". The most untouched and charming part of this land is probably the territory of the Cserhát Natural park.

tality in **Kutasó**. Lying in the heart of the Palóc land, **Herencsény**'s famous Fonó is a must-visit. Here, while bringing back old customs and games, local women demonstrate the trades and crafts of previous centuries, tell tales which were spread by word of mouth. Amongst all



"There is no other corner of the world in which the inseparability of nature, human efforts, and history is more obvious than here, in this hilly land of Nógrád."

Ágnes R. Várkonyi historian

The most beautiful pearl of the tenderly swaying Palóc land, **Hollókő**, is part of the World Heritage since 1987. You can taste traditional dishes here everyday. **Kozárd**, located nearby, is the food dispenser of the area where anyone can buy jars of delicious, home-made marmalade, reflecting traditional palóc flavors. You can taste real palóc bean-soup in **Alsótold**, in the local "csárda" and experience palóc hospi-

this, don't forget to try their ancient product: honey.

Tasting handcraft wine in **Cserháthaláp** is definitely a refreshing experience. Next to trying palóc dishes, you can learn about the tricks of the making of the uniquely beautiful lace in **Terény**, in the Hunnia Lace Museum.

If you have never experienced how real, additive free cheese and marmalade are made, or how pottery is shaped; come see for yourself, these products are all made here, locally. The people of Nógrád look forward to welcoming you!



Hollókő

Aszelíden hullámzó Cserhát legszebb gyöngyszeme Hollókő. Palócföld éke, s egyben Közép-Európa legjobb állapotában őrzött, népi építészeti stílusát tükröző faluja, amelyet 1987 óta a világörökség részeként tartanak számon. Az 58 védett épületet magába foglaló ófaluban a XVII. századi népi építészet remekműveit találjuk. A falu az 1909-es tűzvész utáni helyreállításnak köszönhetően kapta ma is látható formáját. A kőalapra vályogból száz esztendeje emelt, fatornyos római katolikus templom a falu jellegzetes épülete. Féltve őrzött kincse a Felvidékről származó faragott pieta-szobor, valamint egy szintén XVII. századi lobogóbetét és egy feszület, mely az esztergomi Keresztény Múzeum ajándéka.

Hollókőt palócok lakják, akik a mai napig őrzik hagyományaikat és gazdagon díszített viseletüket. Hollókő másik szimbóluma a falu fölé magasodó vár, ami erős falával, öregtornyával és sok-sok vitézével évszázadokon át töröktől, tatártól, császári hadaktól óvta a vidéket. Az utókorra, mint Nógrád megye legépebb XIII. századi végváraként maradt.

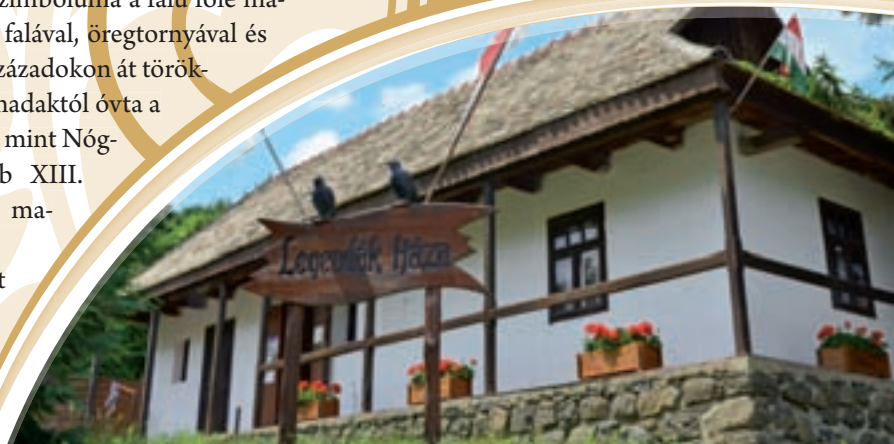
Egy legenda szerint a mai Hollókővel

szomszédos Pusztavárhegy ura, Kacsics András egy alkalommal elrabolt egy gyönyörű leányt, akinek dajkája boszorkány volt. A boszorkánydajka, hogy a leányt kiszabadítsa, szövetekezett az ördöggel. Így történt, hogy az ördög parancsára az ördögfiak holló képében elhordták Pusztavár építőköveit. A falu jelképe azóta a csőrében követ tartó holló. Egy biztos: Hollókő várát erős sziklára rakta az itt birtokos Kacsics nemzetség a XIII. század végén. S meglehet az is, hogy abban valóban vannak a pusztavári kövekből.

A romvár feltárását 1966-ban kezdték, falait is megerősítették, és részben helyreállították. A vár 1996-tól látogatható. A bástyából a Gömör-Szepesi-érchegység elének táruló panorámája, az évszázados falak közt berendezett panoptikum, a fegyverterem, a várkápolna és a kőtár megéri a faluból tartó rövid séta fáradságát.

www.nograd-turizmus.hu

www.holloko.hu





Hollókő

Hollókő is the most beautiful pearl of the tenderly swaying Cserhát. It is the gem of the Palóc land, a village that is filled with distinctive vernacular architecture, the best preserved in Central-Europe. It became part of the World Heritage in 1987. In the oldest part of the village, which is made up of 58 protected buildings, you can encounter the finest pieces of 17th century vernacular architecture. Thanks to the reconstructions after the fire in 1909, the village reached its current outlook. The Roman Catholic church with its wooden tower is a characteristic building of the village. The church, made of adobe, was built on a stone foundation a hundred years ago. Other precious treasures of the village include a carved pieta sculpture, which originates from Felvidék (Upper Hungary), a flag from the 17th century, and a crucifix, gifted to Hollókő by the Christian Museum of Esztergom.

Hollókő is populated by the Palóc who preserve their traditions and richly decorated national costumes to this very day. Another symbol of Hollókő is the castle, rising above the village with its thick walls and old tower, protecting the area for centuries from the Turkish, the Tatars, and imperial armies. It remains for posterity as the best preserved 13th century fortress of Nógrád county. According to a legend, András Kacsics, master of the neighboring Pustavárhegy, once kidnapped a beautiful girl whose nurse was a witch. The witch-nurse, in order to free the girl, made a pact with the devil. That is why evil spirits, manifested as ravens, took away all the building elements of Pustavár. Since then the symbol of the village is a raven holding a stone in its beak. One thing is for sure: Hollókő's castle was built on strong rocks by the Kacsics clan at the end of the 13th century. And it very well may be that this foundation contains some of the stones of Pustavár.

The excavation of the fortress started in 1966, its walls were strengthened and partially reconstructed. The castle is open for visitors since 1996. Don't hesitate to take a short walk from the village to the bastion: the panoramic view of the Slovak Ore Mountains, the waxworks situated within centuries-old walls, the weapon room, the chapel and the lapidarium are all worth it.



Szentkút Nemzeti Kegyhely, a Palócföld búcsújáróhelye

„Talán sehol nincs olyan buzgó búcsújáró hagyomány, még talán manapság is, mint itt a palócoknál.” - írta Bálint Sándor az 1960-as években.

A Felföldön voltak például a leglátogatottabb, részben középkori, jórészt a barokk korból eredő búcsúhelyek (Mátraverebély-Szentkút, Hasznos, Máriabesnyő, Egerszalók, Eger, stb.). A hagyomány szerint 1091-92-ben Szent László király ellenségei elől menekült, és egy szakadék fölé ért. Innen reménytelen volt a továbbjutás, de lovával ugratott egyet, és ekkor fakadt itt az első forrás. Az első gyógyulás a XIII. században történt, amikor a Szűzanya, karján a kis Jézussal, megjelent egy verebélyi néma pásztornak, és azt parancsolta neki, hogy ásson a földbe, és az előtörő vízből igyon. A fiú engedelmeskedett, és visszakapta beszélőképességét. Az első kőkápolnát 1708-ban Almásy Jánosné építtette. A bazilika és a ferences kolostor a XVIII. század közepén épült. A XIX. század közepén készült el a gyóntató udvar, s annak Nepomuki Szent János kápolnája, amely ma a Fájdalmas Anya kápolna. Ebben tartották egykor azt a rengeteg mankót, amit a meggyógyultak hagytak itt gyógyulásuk után köszönetük jeléül Máriának. A szentkútnál és a Lourdes-i barlangnál máig márvány hálatáblák százai tanúskodnak Mária szünni nem akaró segítségéről, közbenjárásáról. A XVIII. században az egész Alföld, a Palócföld és a Felföld népe látogatta Mátraverebély-Szentkutat. 2006-ban Szentkút a püspökkari konferencia döntése alapján nemzeti kegyhely lett. Szentkútnak májustól október közepéig szinte minden héten van búcsús ünnepe, nemzeti kegyhely titulusa miatt azonban a szentkúti kegytemplomban az év minden napján teljes búcsú nyerhető. Főbúcsúja Nagyboldogasszonykor (augusztus 12-13.) van.
www.nograd-turizmus.hu, www.szentkut.hu



Szentkút National Shrine, place of indulgence in Palóc land

"There is probably no other tradition of indulgence, even today, which is as devout as the one here, at the Palóc." – wrote Sándor Bálint in the 1960's.

The Highland had the most popular places of indulgence established mostly in medieval or baroque times (Mátraverebély-Szentkút, Hasznos, Máriabesnyő, Egerszalók, Eger, etc.). According to the tradition, in 1091-92 Saint Ladislaus was escaping from his enemies and reached a huge gap. It was impossible to go on but he made a jump with his horse and that was when the first spring burst out here. The first recovery probably happened in the 13th century, when the Virgin Mary, holding little Jesus in her arms, appeared to a mute shepherd from Verebély and ordered him to dig into the ground and drink from the water that bursts out. The boy obeyed and got his voice back. The first stone chapel was built in 1708 by Mrs. János Almásy. The Basilica and the franciscan monastery was built in the middle of the 18th century. The confession yard and its chapel, called Our Lady of Sorrows chapel, the former John of Nepomuk chapel were finished in the middle of the 19th century. This was where they kept the innumerable crutches left behind by those who were healed, as a sign of gratitude to Mary, after their recovery. At the Holy Well (Szentkút) and at the cave of Lourdes hundreds of marble plates express gratitude for the continuous help of Mary.

During the 18th century the entire population of the Great Plain, Palóc land and Highland visited the Mátraverebély-Holy Well on a regular basis. Based on the decision of the Catholic Bishops' Conference the Holy Well (Szentkút) became a national shrine in 2006. Szentkút has an indulgence ceremony almost every weekend from May to mid-October, however, thanks to its national shrine title, indulgence can be received in the chapel of Szentkút every day of the year. Main indulgence event is on the days of Nagyboldogasszony (12nd and 13rd of August).





Kulturális kalandozások

1 919-ben **Balassagyarmat** lakói ellenálltak a megszálló cseh intervenciós csapatoknak, s fegyveres felkeléssel verték le az idegen megszállókat. Ezzel kiérdemelte a *legbátrabb város* (*Civitas Fortissima*) címet. A város fő nevezetessége a Palóc-liget közepén található **Palóc Múzeum**, melynek állandó kiállítása a vidék gazdag népi hagyományáiból meríti témáját. Szabadtéri gyűjteményének épületegyüttese, a **Palóc Ház**, a XIX. század eleji nógrádi falusi építkezést és életmódot mutatja be. Figyelemre méltó, impozáns épület a volt **Megyháza**, melynek falai között hivatalnokoskodott Madách Imre és Mikszáth Kálmán, így az épület irodalomtörténeti emlékhelynek is tekinthető.

„Görbeország” dombjai közt megbúvó, dimbesdombos területen épült faluban, Csesztvén várja vendégeit, hazánk egyetlen **Madách emlékhelye**.

A mikszáthi életút szellemi és tárgyi hagyatéka Horpácson, az ország egyetlen **Mikszáth emlékhelyén** tekinthető meg. A berendezett lakrészek, enteriőrök, relikviák (kegytárgyak) mind-mind az író emlékét idézik.

Mohora községben a **Mauks-házban**, a mai patika épületében lakott Mauks Ilona, Mikszáth Kálmán felesége. Ezzel szemben áll a falu kultúrháza, az egykori **Tolnay-kúria**, amelyben a kitűnő színművésznő, Tolnay Klári (született Tolnay Rózsika) élt, gyerekeskedett. A Művésznő életútját bemutató fényképekből, személyes használati tárgyakkól, családi ereklyékből, nagy sikert aratott színházi előadásokat idéző kosztümkökből áll.

Szécsény nevéhez nem kisebb történelmi esemény fűződik, mint II. Rákóczi Ferenc 1705. évi országgyűlése. Leglátványosabb épülete a **Forgách kastély**, a **Kubinyi Ferenc** nevét viselő múzeum Nógrád megye régészeti, történeti emlékeit gyűjti. Gondozott parkban, az egykori várkerület északnyugati végén áll a Ferenc templom. A város központjában, a pestis járvány elmúltának emlékére épült fa harangláb helyére építették a **Tűztornyot**, mely szemmel láthatóan ferde, észak felé dől.

Glatz Oszkár Kossuth-díjas festőművészt Buják község 1936-ban díszpolgárává fogadta. A család akarata szerint a község ajándékba kapott 40 olajfestményt, melyek az átalakított művelődési házban tekinthetők meg.

www.nograd-turizmus.hu



Cultural adventures

In 1919, residents of **Balassagyarmat** resisted the occupying Czech intervention troops, and fought occupants with an armed uprising. Because of this, the city was awarded the title of the *bravest town* (*Civitas Fortissima*). The biggest attraction of the town is the **Palóc Museum**, located in the middle of the Palóc-park, whose permanent exhibition deals with the rich folklore tradition of the area. The building complex of its open-air collection, the **Palóc House**, illustrates the early 19th century architecture and lifestyle of Nógrád. Another remarkable, impressive building is the **County Hall**. Imre Madách and Kálmán Mikszáth both served here as clerks, therefore the building can be seen as a memorial of literature.

Hidden amongst "Crookedland's" hills, Csesztve, standing on this hilly terrain, accommodates the only **Madách memorial** of our country.

The intellectual and material legacy of Mikszáth's life path can be explored in Horpács, at the sole **Mikszáth memorial** of the country. The fully furnished rooms, interiors, and relics all evoke the writer's memory.

Kálmán Mikszáth's wife, Ilona Mauks, lived in the municipality of Mohora, in the **Mauks-house** which functions as a pharmacy today. Across from this building we find the cultural house of the village, the **Tolnay-mansion**, where the excellent actress, Klári Tolnay (born Rózsika Tolnay), lived and grew up. The mansion holds several pictures – introducing the life path of Klári Tolnay – , objects, family relics, and costumes from successful theater plays.

The historical event of the 1705. parliament of Ferenc II Rákóczi took place in Szécsény. Its most spectacular building is the **Forgách castle**. The museum named after **Ferenc Kubinyi** collects the archaeological and historical memories of Nógrád county. The Franciscan church stands at the northwestern end of the castle district. In the city center, the wooden belfry commemorating the end of the plague epidemic was replaced by the **Tűztorony** (Lookout Tower) which is visibly slant: it's leaning north. Oszkár Glatz, Kossuth-prize awarded painter, was given honorary citizenship by the municipality of Buják in 1936. In accordance with the family's will the municipality was gifted 40 oil paintings, all of which can be seen in the reconstructed community center.



Nyugat- Nógrád

Észak-Magyarország, Nógrád megye legnyugatibb csücskében megbúvó kis térség, amely a Börzsöny lábánál, a Cserhát és Naszály lankáin, valamint a Nógrádi-medencében elterülő településeket foglalja magába. Az ország egyik legérintetlenebb tája. Nyugat-Nógrád legmeghatározóbb tájelemei a Börzsöny és a Cserhát vulkanikus hegyvonulatai. A Börzsöny legmagasabb pontja a 939 méteres Csóványos, a Kő-hegy csúcsáról gyönyörű kilátás nyílik a Dunakanyarra, valamint itt halad keresztül az

Országos Kéktúra Útvonal több szakasza is. A Duna-Ipoly Nemzeti Park területéhez tartozik a térség, természetértékeinek jelentős része védettséget élvez.

A több mint 350 forrás közül megemlíthetjük a Curgó, Zsibak, Sóskút, Királykút, Kenyeres-, Tűzköves-, Margit-forrásokat. Vadfajokban gazdag a Börzsöny, őshonos állatainkat megetethetik a Nógrádi Vadasparkban. A horgászat szerelmesei 5 tavon (Bánk, Berkenye, Diósjenő, Nógrád, Nőtincs) tehetik próbára türelmüket. Borsosberény közelében emelkedik Magyarország egyik legszebb és legépebben maradt földvára. Diósjenő közelségében található a Pogányvár és a Csehvár. A megye névadó településének, Nógrádnak központjában magasodik a Nógrádi várrom csonka tornyával, Drégelyvár kőfalairól letekintve eszünkbe jut Arany János Szondi két apródja. Gyönyörű kastélyok őrzik az egykori helyi nemesség emlékét, Árpád-kori templomaink messze földön híresek. Drégelypalánk és Hont között található az ismert búcsú- és zarándokhely, a Csitári csodatevő forrás.

www.nograd-turizmus.hu



West-Nógrád

It's a region hidden in the most western part of Nógrád county, in North-Hungary. It consists of the settlements located by the foot of the Börzsöny, on the slopes of the Cserhát and Naszály, and in the Nógrád-basin. West-Nógrád is one of the most untouched areas of the country, its defining features being the volcanic mountains of the Börzsöny and the Cserhát. The highest point of the Börzsöny is the 939 meter high Csóványos. The top of the Kő-mountain has a wonderful view on the Danube Bend, and several parts of the Nation-wide Bluetour Trail cross this region. It belongs to the territory of the Danube-Ipoly National Park and the majority of its environment is protected.

The area has more than 350 springs including Csurgó, Zsibak, Sósút, Királykút, Kenyeres-, Tűzköves-, and Margit-spring. The Börzsöny has many wild species, its indigenous animals can be seen in the Nógrád Wildlife Park. Lovers of fishing can test their patience at five lakes (Bánk, Berkenye, Diósjenő, Nógrád, Nőtincs).

One of the most beautiful and most complete hill forts of Hungary can be found close to Bor-

sosberény. The Pogányvár (Pagan castle) and the Csehvár (Czech castle) can be found in close proximity of Diósjenő. The ruins of the Nógrád castle with its damaged tower can be seen in the center of Nógrád. Looking down from the stone walls of the Drégely castle we are reminded of János Arany's ballad titled Szondi's two squires. Spectacular castles maintain the memory of the local nobility. Our churches from the Árpád-era are well-known worldwide. The renowned indulgence location and shrine, the magic spring of Csitár, is located between Drégelypalánk and Hont.



Vadászházak, erdei vendégházak

Vendégházaink **páratlan természeti környezetben, a lakott területektől távol helyezkednek el.** Az összehatásuk különleges, a vendégek által igen kedvelt miliőt eredményez, melynek élmenyét a családi hangulat és a személyre szabott kiszolgálás teszi teljessé. Háziasszonyaink nemcsak házias és vadból készült ételekkel várják vendégeinket, hanem különös hangsúlyt fektetnek arra, hogy a helyi gazdaságokban, hagyományos módon előállított alapanyagokból elkészíthető ételek, italok kerüljenek az asztalra. Vendégházaink ideális helyszínei lehetnek kisebb létszámú baráti és családi összejöveteleknek, ünnepeknek, üzleti tárgyalásoknak, konferenciáknak.

A **Bánki tó** festői szépségű környezete mellett található ez a nagypolgári színvonalon kialakított, igényes vendégház azoknak, akik szeretik a pihentető kényeztetést.

Bánki Vendégház

Bánk, Petényi u.

Németh Petra +36-20/8524-523
info.bankivadashaz@gmail.com

A **királyházi vendégházak** a Börzsönyben, csobogó patak mellett, fenyők ölelésében helyezkednek el. Patinás küllemük, történetükhöz méltó enteriőrjük és egyedülálló környezetük kiváló kikapcsolódást, pihenési lehetőséget kínál.

Királyháza Alsó és Felső

2638 Kemence külterület
+36-27/365-130 (H-P: 8h-16h),
+36-27/325-412
szilvi.kiralyhaza@freemail.hu

A nagyoroszi **Wenckheim-ház** kiérdemelte az ország legmagasabban fekvő vadászházának kijáró címet. A gróftól megörökölt és féltve őrzött berendezési tárgyakra, bútorokra, régi képekre alapozott belső páratlan hangulatával rabul ejti az ide látogatókat.

Wenckheim-ház

2643 Nagyoroszi külterület
Rácz Edina +36-20/771-6810 (H-P: 8h-16h),
+36-20/489-8119, +36-20/468-7030
edina.wenckheim@freemail.hu

A családi hangulatú **Tóviki vendégház** a harmincas években épült erdészlaknak, mára magas követelményeknek is megfelelő szálláshelyé vált.

Tóviki Vendégház

2624 Szokolya külterület
+36-27/375-144, (H-P: 8h-16h)
Tajthy Szilvia +36-20/571-4640
tajthyszilvi@freemail.hu

A **Szénpataki kulcsosház** egyedi fekvése és háborítatlansága miatt garantáltan biztosítja a zavar-talan, aktív pihenést, a kalandot kedvelő gyalogos túrázók igénye szerint!

Szénpataki Kulcsosház

2624 Szokolya - Királyrét
+36-27/375-062, +36-30/328-3495
szenpatak@ipolyerdo.hu

www.erdeihazak.hu



Shooting lodges, guesthouses

Our guesthouses are located in a unique natural environment far away from populated areas. Overall they create a special milieu much appreciated by our guests. The experience is completed by friendly atmosphere and personalized service. Our housewives are not only awaiting visitors with home-made food made of wild meat, but they also place high importance on preparing dishes and drinks that can be made by using ingredients from the local market. Our guesthouses are ideal for small gatherings with friends or family, celebrations, business meetings, or conferences.

Our guesthouse is located next to the scenic environment of **Bánk lake** and is awaiting anyone who likes relaxation and pampering.

Bánk Guesthouse

Bánk, Petényi street

Petra Németh +36-20/8524-523
info.bankivadaszhaz@gmail.com

The **guesthouses of Királyház** are located in the Börzsöny, with the river flowing by and the pines encompassing them. Their antique outlook, historical interior, and unique surroundings provide great relaxation and a chance to rest.

Királyháza Alsó (Lower) and Felső (Upper)

2638 Kémence periphery

+36-27/365-130 (Mo-Fri: 8 am-4 pm),

+36-27/325-412

szilvi.kiralyhaza@freemail.hu

The **Wenckheim-house** of Nagyoroszi holds the title of the highest located shooting lodge. The interior is filled with highly valuable furniture and old pictures inherited from the Graf. This unique atmosphere is sure to capture any visitor's heart.

Wenckheim-house

2643 Nagyoroszi periphery

Edina Rácz +36-20/771-6810

(Mo-Fri: 8 am-4 pm), +36-20/489-8119,

+36-20/468-7030

edina.wenckheim@freemail.hu

The **Tóviki Guesthouse**, originally built as a forrester lodge in the Thirties, meets the requirements of today's world and has a friendly atmosphere.

Tóviki Guesthouse

2624 Szokolya periphery

+36-27/375-144, (Mo-Fri: 8 am-4 pm)

Szilvia Tajthy +36-20/571-4640

tajthyszilvi@freemail.hu

The **Szénpataki Cottage**, thanks to its unique location and undisturbed nature, guarantees an uninterrupted, active holiday that matches the needs of adventure-seeking walking tourists!

Szénpataki Cottage

2624 Szokolya - Királyrét

+36-27/375-062, +36-30/328-3495

szenpatak@ipolyerdo.hu

Keressen fel bennünket érdeinkben, vagy honlapunkon! www.ipolyerdo.hu

Kevesen gondolnak rá, hogy a kirándulásoknak, erdei élményeknek leginkább az állami erdők adnak otthont, így igazán fontos, hogy a lakásból kilépve minél többen tudják, hogy a legközelebbi erdő felé merre induljanak el, és hol találhatóak vonzó turisztikai célpontokat a természetben.

Budapesthez az egyik legközelebb eső természeti terület a Naszály erdősége, aztán a Börzsöny magaslatai a Duna-Ipoly Nemzeti Parkban, kissé távolabb a Cserhát. Mind-egyik térségben közös, hogy a kirándulásainknak otthont adó erdők kezelője az Ipoly Erdő Zrt. az itt található állami erdőterületek gazdája. Társaságunk a legnagyobb erdőgazdálkodó Nógrád megyében és Pest megye északi részén, amely a Cserhát és a Börzsöny hegység állami erdőterületeinek kezelését jelenti, 65 ezer hektáron. Erdőgazdálkodási feladatainkkal egyidőben a társadalom erdővel kapcsolatos közjóléti szerepét és igényeit is (ökoturisztika, pihenés, aktív rekreáció, erdei iskolák, tanösvények, erdei vasutak, források védelme, stb.) igyekszünk messzemenően kielégíteni. Szakembereink elsődleges feladatuknak tekintik az észterű, természetközeli és tartamos erdőgazdálkodás révén a fa, mint természetes alapanyag újratermelését, és ezzel párhuzamosan érdeink szakszerű kezelését. Ily módon az erdőhöz kapcsolódó társadalmi igények minél szélesebb körű és magas színvonalú kielégítése mellett - a biodiverzitás és az erdő ökológiai stabilitásának biztosításával - az erdővel hosszú távú növelésére törekszünk.

Ha igazi pihenésre vágyik, szálláshelyeink az erdőtömbök belsejében várják Önt, családját, barátait, páratlanul szép természeti környezetben!

Katalinpuszta után mindenképpen érdemes betérni az Erdei Kirándulóközpontba, a 2010. év ökoturisztikai létesítményébe. Különböző hosszúságú tanösvények, erdei iskola, és még jó néhány ötlet segít a szabadidő hasznos eltöltésében, de szálláshelyet, erdei boltot is találunk. Kemencén, a Domszky Pál Erdészházban (minősített erdei iskola) a népi hagyományokkal, mesterségekkel, az erdő- és vadgazdálkodással, a dézsmapincében pedig a szőlészet-borászat eszközeivel ismerkedhetünk. Éjszakázhatunk Berneccén a matracszálláson, vagy a királyok nyomdokain járva Királyházán. Diósjenőn igazi családi szórakozóhely vár mindenkit az erdő melletti parkban. Az erdei sport- és szabadidőpark akár egész napos elfoglaltságot kínál. A fádalmakat pedig a patinás Wenckheim kastélyban pihenhetjük ki, ami az ország egyik legmagasabban fekvő vadászháza. Érdemes felkeresni Balassagyarmat mellett a Nyírjesi tavak szomszédságában fekvő fűvészkertet. A sétaösvény a vadsparkba is bevezet, ahol hazai nagyvadfajaink mellett kisállatokat is simogathatunk. Utazzon környezettudatosan a Királyréti Erdei Vasúton, s pihenjen meg a Tóvik, vagy a Bánki vendégházban, nálunk nem fog csalódnia! S tartogatunk meglepetéseket a Somoskői és a Salgói vár alatt is az erdészeti kiállításon és a vadsparkunkban.

Kívánjuk, hogy így legyen Önnek is otthona az erdő, ahol mi is azon dolgozunk, hogy közel hozzuk az embereket az erdőhöz és az erdészekhez. Erdészként, immár több évszázada munkálkodunk ezen, hogy mindezt unokáink is élvezhessék. Érezzék jól magukat nálunk!

Ipoly Erdő Zártkörűen működő Részvénytársaság

Cím: 2660 Balassagyarmat, Bajcsy u. 10.


2661 Balassagyarmat, PÉ: 34.

Telefon/fax/mobil: +36-35/300-769;
+36-20/468-7131; Fax: +36-35/301-424

E-mail: titkarsag@ipolyerdo.hu

Weboldalak: www.ipolyerdo.hu; www.erdeihazak.hu
www.erdeikirandulasok.hu





Few people think that for the excursions and forest experience the state forest give home, so it is really important that more and more people know, stepping out of the house, which direction to go to the nearest forest, and where they can find attractive tourist destinations in the nature.

One of the nearest natural area to Budapest is Naszály forest, than the heights of Börzsöny in Duna-Ipoly National Park a little farther the Cserhát. The common thing in all the areas is that the manager of the place of our trips is the Ipoly Erdő Co. Ltd. the owner of the state forest found here. Our company is the biggest forestry company in Nógrád County and north of Pest County which means the management of the state forest of Cserhát and Börzsöny on 65 hectares. At the same with our forestry tasks we try to satisfy far-reaching the demands and society connected social welfare role of the forests (eco tourism, relaxation, active recreation, forest schools, study paths, forest railways, protection of springs).

Our technicians regard as the primary task by the reasonable, nature close and lasting forestry reproduction of wood, as a natural resource and along with this the professional management. In this way, near the widest range of satisfying of the social demands on high level – ensuring the ecological stability and bio-diversity – we aspire the long range increasing of forest fortune.

If you desire for a real relaxation our accommodations wait for you, your family and friends in untouched beautiful natural environment in the forest blocks. Visit us in our forests or on our website! www.ipolyerdo.hu

After Katalinpuszta it is really worth to go into the Forest

Ipoly Erdő Co. Ltd.


Address: H-2660 Balassagyarmat, Bajcsy str. 10.

H-2661 Balassagyarmat, Pf.: 34.

Phone/fax/mobile: +36-35/300-769;
+36-20/468-7131; Fax: +36-35/301-424

E-mail: titkarsag@ipolyerdo.hu

Web pages: www.ipolyerdo.hu; www.erdeihazak.hu
www.erdeikirandulasok.hu




Hiker Centre, the eco tourist facility of 2010. The different length study paths, forest school and some other ideas help in the gainful spending of free time, but we can find accommodation and forest shop as well.

In Kemence, in Domszky Pál Forest House (qualified forest school) we can get acquainted with folk traditions, professions, forestry and game management, in the tenth-cellar with the equipments of viniculture. We can spend a night in Bernece in the mattress-house or in Királyháza on the steps of the kings. In Diósjenő a real family pleasure ground waits for everybody in the park near the forestry. The forest sport and leisure time park offers a whole day activity. And we can rest the tiredness in the elegant Wenckheim Palace which is Hungary's highest lying hunter's house.

It is worth to visit the botanical garden near Balassagyarmat in the neighbourhood of Nyírjes Lakes. The footpath leads into the safari park where near our inland big game races we can caress small animals. Travel environment conscious on the Királyrét Forest Railway and relax in the guest house of Tóvik and Bánk, you won't be disappointed at us! We have surprises in the forest exhibition and safari park at the Castles of Somoskő and Salgó.

We wish that forest would be Your home as well where we work on that to get near the people the forest and the foresters. As foresters we work on it and that our grandchildren can enjoy all of these. Have a good time at us!



We are at home in the forest!



BABLENA
TRADE KFT.



A Bablena Trade Kft. 1993-ban került megalapításra. Fő tevékenységi köre: kábelek és vezetékek kereskedelme. A központi iroda Balassagyarmaton, a raktár és logisztikai központ Dunavarsányban található. Jelenleg 20 fővel dolgozunk. Árbevételünk 2011-ben 4410 millió Ft volt. 1999 óta minőségbiztosítási rendszert alkalmazunk.

Balassagyarmati iroda:
2660 Balassagyarmat, Ady E. u. 31.
Tel.: +36-30/983-6538
Fax: +36-35/300-427
E-mail: balassagyarmat@bablenatrade.hu
www.bablenatrade.hu

IPOLY[®]
CÍPÖGYÁR

A balassagyarmati székhelyű **Ipoly Cipőgyár Kft.** jogelődje 1954-ben alakult, és fő profilját kezdetektől fogva a lábbeli gyártás képezi. A vállalkozás termékszerkezetét, nagyságrendjét, tulajdonformáját egységben tekintve jelenleg piacvezető a hazai cipőiparban.

A társaságnál korszerű direktfröccsöntött technológiával gyártott munkavédelmi, egyen- és forma lábbelik készülnek. A több mint 70féle termék döntő része munkavédelmi előírások szerinti minősítéssel rendelkezik.

1997. évtől az ISO 9001:2008 minőségirányítási rendszer szerint folyik a munkavégzés, 2011-ben bevezetésre került a NATO előírásainak megfelelő Katonai Minőségirányítási Rendszer.



Ipoly Cipőgyár Kft.
H - 2660 Balassagyarmat, Madách u. 2.
Tel.: +36-35/501-279 • Fax: +36-35/501-278
E-mail: ipoly@ipolycipo.hu • www.ipolycipo.hu



SZÉCSÉNY ÉS KÖRNYÉKE TAKARÉKSZÖVETKEZET

Itt voltunk, itt vagyunk, itt leszünk! A hazai bank!

Takarékszövetkezetünk már **50 éve áll ügyfelei rendelkezésére** teljeskörű banki szolgáltatással az alábbi kirendeltségeken:

Szécsény, 3170 Szécsény, Rákóczi út 71.
Tel.: +36-32/573-245

Nógrádmegyer, 3132 Nógrádmegyer, Petőfi út 70.
Tel.: +36-32/376-055

Ludányhalászi, 3188 Ludányhalászi, Rákóczi út 188.
Tel.: +36-32/456-018

Endrefalva, 3165 Endrefalva, Május 1. út 1.
Tel.: +36-32/457-010

Nagylóc, 3175 Nagylóc, Rákóczi út 87.
Tel.: +36-32/343-011

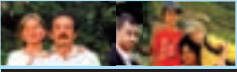
Varsány, 3178 Varsány, Rákóczi út 1/A.
Tel.: +36-32/387-205

Rimóc, 3177 Rimóc, István király út 15/A.
Tel.: +36-32/388-064

E-mail: kozpont@szecsény.tksz.hu
Honlapunk: www.szecsénytksz.hu
ATM: Coop Áruház
(Szécsény, Rákóczi út 92.)

50

ÉVES A SZÉCSÉNYI TAKARÉK



info@toldi98.hu
www.toldi98.hu

mindent - akácfából

Cégünk családi vállalkozás, amely 1998 óta gazdasági tanácsadást, könyvelést végez balassagyarmati irodánkban, fűrészüzemeket működtet Budapesttől 80 km-re északra, Nógrád megyében.

Elsősorban keménylombos fát dolgozunk fel, zömében akác és tölgy rönköket. Széleztetlen és szélezett fűrészárut, frízt, bútortálcát és a mezőgazdaságban használatos fa elemeket állítunk elő. Üzemeink kapacitása 10000-12000 köbméter rönk feldolgozására alkalmas. Szőlészetben használt karók, támok gyártása a fő profilunk. Forgalmazunk, gyártunk kéregzett és csiszolt oszlopokat, karámelemeket és foglalkozunk kerti fatermékek gyártásával is.

Több bővítést, átalakulást követően 2008 tavaszán Szátok után megnyitottuk telepünket Mohorán is. Fűrészüzemi alapgépek mellé telepített modern, számítógép vezérlésű gépekkel biztosítjuk a piac elvárásainak megfelelő minőséget.

Számunkra a fenntartható fejlődést dolgozóink megbecsülése, a tulajdonosi és vevői érdekek összhangjának megteremtése jelenti.



robinia – for everything

Our firm is a family undertaking, that provides economic counsel, operates an accountant office at our seat in Balassagyarmat and run wood-mills in Nógrád county, 80 kms from Budapest to the north. Primarily we process hardwood, mainly acacia and oak stumps.

We manufacture not bordered and bordered lumber, frieze, furniture plank and wood elements for agricultural usage.

The production capacity of the plant is 10000-12000 cubic meter stump.

Our main profile is pickets and columns production used in viticulture.

We produce and distribute barked and polished columns, corral elements and wooden products for gardens.

Following several extension and reorganization, at our first site in Szátok, we opened our new depot in Mohora in 2008.

We installed modern, computer-controlled machines besides the basis wood-mill machines, in order to satisfy the quality demand of the market.

In our philosophy, sustainable development for us means the appreciation of the employees as well as aiming to harmonize the owners' and the customers' interest.



Iroda: H-2660 Balassagyarmat, Deák Ferenc u. 8.

Fűrésztelepeink: H-2698 Mohora, Rákóczi út 51/a. • H-2656 Szátok, Major

Telefon: +36-35/300-462 • Fax: +36-35/300-462

E-mail: info@toldi98.hu • web: www.toldi98.hu



BORÓKA VENDÉGHÁZ

a MÁTRA szívében

3082 Mátrakeresztes, Kékesi u. 67.



Hagyományos tornácos, gerendás parasztházból a jellegét megőrizve kialakított szálláshely 5 szobával (minden szobában fürdőszoba, kábel TV), jól felszerelt konyhákkal várja a pihenni vágyó vendégeit.

Nyitvatartás: Folyamatos (télen-nyáron)



VERZSÓ VENDÉGHÁZ

a Mátra alján

3065 Hasznos, Alkotmány út 99.

Három szobás szálláshely korhű bútorokkal berendezve. Főzési lehetőség, jól felszerelt konyhában, kenyér sütésére is alkalmas kemencében, a kertben kialakított fedett bográcsozóban.

A házban szauna, tűrészhez kerékpárkölszövő áll rendelkezésre.

Verzsó Bt. - 3065 Pásztó-Hasznos, Vár u. 100.

Tel./fax: +36-32/462-111

Mobil: +36-30/9689-115, +36-30/375-1909

E-mail: mischi2@aktivi.hu • Honlap: www.verzso.hu

Kedvesináló videó: <http://indavideo.hu/video/>

Verzso_es_Boroka_vendeghaz_a_Matraban

ÜDÜLÉSI CSEKKET ÉS SZÉP KÁRTYÁKAT ELFOGADUNK!

Élmények egy festői tó partján



Tó Wellness Hotel Bánk

www.tohotel.hu

Kalandra fel! ▶

Három, különböző nehézségű
drótkötélpálya
A bátrak játszótere...

www.tokalandpark.hu

Sport és Szabadidő Központ

www.batonysport.hu



2009 szeptemberében nyitotta meg kapuit
Bátornyterenyén, mely intézmény
emeli városunk színvonalát!

Szolgáltatásaink:

Nógrád megye egyetlen fallabda pályája, professzionális gépparkal rendelkező fitness terem, protein bár, szolárium, szauna, kávézó kerthelységgel, bográcsozó, lengő teke, ping-pongozási lehetőség, 5 db vendégszoba, kozmetika, fodrászat, masszázs, műkörmös.

Nyitvatartási idő: hétfőtől-szombatiig 8-21 óráig,
vasárnap 10-18 óráig.

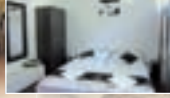


3070 Bátornytereny, Rózsavölgyi Márk út 1.
a futball pálya mellett, Nagybátony kertvárosi részében található!
Tel.: +36-32/784-701, e-mail: szabadidokozpont@upcmail.hu

FENYVESPARK SZÁLLÓ ÉS RENDEZVÉNYKÖZPONT NÓGRÁD



Nógrád • Tel.: +36-30/951-6905



Fenyvespark Szálló és Rendezvényközpont a nógrádi vár tövében.

Különleges, ideális helyszín családi eseményekhez, születésnapokhoz, legény- és leánybúcsúkhöz, esküvőkhöz, csapatépítő tréningekhez.

A gondtalan szórakozást 60-80 fős rendezvényteremben és a 100 fős teraszon biztosítjuk.

Az ősfás környezetben a nyugalom garantált, ám ha többre vágyunk, az erdei túrákat, quadozást, lovaglást, vadászatot is megtalálják programkínálatunkban.

20 ízlésesen berendezett szoba áll a vendégek rendelkezésére.

Fogyassza különleges borainkat, egyéb italainkat a hűs pincében és a teraszon!

A virágház és a mellette lévő pázsitos szabadterület helyet ad esküvőknek, partyknak, szalonnasütésnek és bográcsozásnak egyaránt.

Börzsöny four seasons Accomodation and program centre in the stand of the Castle of Nógrád.

Unique, ideal place for having family events, birthdays, bachelor and maiden days, weddings, group building trainings. We ensure the careless entertainment in the 60-80 places program room and on the 100 places terrace.

In the ancient tree environment the calmness is guaranteed but if you want more you can find forest trips, quad, horse riding and hunting in our program offer.

20 stylishly furnished rooms are in the service of the guests. Consume our special wines and other drinks in the cool basement and on the terrace.

The flower house and the lawn free space nearby that gives place for weddings, parties, bacon barbeques and cooking in billycans either.

BÁNKI TÁBOR

www.bankitabor.hu

A több mint 40 éves múltú visszatekintő, megújult Ifjúsági Tábor szeretettel várja a Nógrád megye szívében lévő barátságos kis faluban, Bánkon!

Legyen szó iskolás, középiskolás osztálykirándulásról, erdei iskoláról, sportegyesületek, baráti körök táborairól, családi rendezvényekről (születésnap, esküvő), csapatépítő tréningekről - nálunk megtalálja a helyszínt, amit keres.

A gyönyörű természeti környezetben, a Börzsöny és a Cserhát ölelésében lévő táborban 24 db 4 ágyas, hangulatos erdei faházban szállásoljuk el vendégeinket. A táborban étkező, fürdőház, teljes méretű focipálya, kosárlabda pálya, tűzrakó helyek találhatóak, valamint hatalmas szabad tér a közös sportos játékokra, szabadidős programokra.

A tábor vadregényes erdei részein számháborúzhatsz, éjszakai bátorság próbát rendezhetsz, vagy csak sétálhatsz az erdei csapásokon, felfedezve a természet kincseit.

Az esti táborútz hangulata egy szalonnasütéssel, vagy bográcsozásal egybekötve, feledhetlenné teszi a táborunkban töltött időt.



2653 Bánk,
Petényi út 0120 hrsz. 3
GPS koordináták: 47.914828, 19.181174
Tel.: +36-30/919-2555
E-mail: info@bankitabor.hu



axamo

Az Axamo Kft. 2002 óta kötött-hurkolt felsőruházati termékek gyártásával foglalkozik.

Termékeink között szerepel:

- magas minőségű, sportosan divatos ruházat (Adidas, Arena, Rosh, Tommy Hilfiger, stb.)
- AXAMO márkajelzéssel felsőruházat, tréning, tenisz ruha, kintós, sportmezek gyerek, női és férfi, illetve molett méretben, egyesületek részére is.

Az Axamo-s termékeket mintaboltunkban lehet megvásárolni.

Külföldi partnereink között szerepel Japán, Oroszország, Kína, és az EU több országa.

Gépi himzést is vállalunk.

The Axamo Ltd. has been dealing with production of knitted and looped fabrics overclothes products since 2002.

There among our products:

- high quality, sporty fashionable clothes (Adidas, Arena, Rosh, Tommy Hilfiger, etc.)
- with AXAMO brand overclothes, training, tennis clothes, robes, sport strips, children's, women's, men's and in plump sizes for clubs as well.

The Axamo products are available in our showroom.

There are among our foreign partners Japan, Russia, China and more countries of the EU.

We take on machine-made embroidery.

3127 Kazár, Hámán Kató u. 1.
Telefon: +36-32/341-302, +36-20/5995-688
Fax: +36-32/341-302 • E-mail: axamo@globonet.hu



biomed®

...ablak a természetre

Traditional Herbal Cosmetics & Food-supplements

SZENT JÓB PATIKA

3170 Szécsény, Rákóczi út 94. Telefon: +36-32/370-350

A Szent Jób Patika 1992 áprilisában nyitott. 2010-ben két fiókgyógyszertárral bővültünk Varsány és Rimóc községekben.

Patikánk a ludányhalászi Ipoly-part Szociális Otthon lakóit is el látja gyógyszerrel és szakmai tanácsokkal.

Segítőkéz, precíz munkánkkal segítjük a térség egészségügyi ellátásának színvonalának emelését.

Szabóné dr. Rózsahegy Katalin
Gyógyszertárvezető

The Saint Jób Chemist's opened in March 1992. We were increased with two vice chemists' in 2010 in Varsány and Rimóc settlements. Our Chemist's supplies the Ipolypart Common Lodging House in Ludányhalász with medicine and professional advice.

With our helpful and precise work we help increasing the standard of healthcare in the area.

Szabóné dr. Katalin Rózsahegy
Manager of the Chemist's

Nyitvatartás:
H-P: 7.30-17-ig, Sz: 7.30-12.30-ig
E-mail: szentjob@salvenet.hu

Open:
M-F: 7.30-17, S: 7.30-12.30
E-mail: szentjob@salvenet.hu



Gratus Bt. • 3100 Salgótarján, Rákóczi út 20.
 Telefon: +36-32/511-450, fax+36-32/511-451 • E-mail: pecskopatika@globonet.hu
 Nyitva: Hétfőtől-Péntekig: 7h -19h, Szombaton: 8h -12h
 Ügyelet a városban kialakult rendszer szerint.

A Pécskő Gyógyszertár Salgótarján szívében több mint 40 éve működő gyógyszer-tár.

Hivatalosan 1998. augusztus 14.-én jogutódlással került a Gratus Betéti Társaság vezetése alá. A város és környékének lakossága még a mai napig is „közpon-ti gyógyszerháznak”, vagy „Pécskő Patikának” ismeri.

Évtizedek óta nagyszerű elődök vezetésével érdemelte ki a kollektíva Székyné dr.

Sztrémi Melinda Salgótarján város polgármesterétől, országgyűlési kép-viselőtől 2011. 06. 08.-án, hogy a „Pécskő Gyógyszertár a salgótarj-
 niak számára ma már fogalom.”

Az Országos Gyógyszerész Kamara vezetésének elismerését is megkaptuk 2012. évben a VIII. Országos Patika Nap megrendezéséért.

Fő elvünk, mindent az emberekért a szakma szabályait betartva, mert csak így érdemes, hiszen az elmúlt 45 év is ezt igazolta vissza számunkra.

Köszönjük betegek bizalmát és reméljük, hogy nem csak betegség esetén, hanem az egész-ségük megőrzése érdekében is betérnek hozzánk.



Tisztelettel köszöntök minden kedves érdeklődőt:

Kereskesné dr. Vörös Erzsébet

Pécskő Gyógyszertár vezetője



www.pecskosalgotarjan.novodata.hu

SABINA 2000 KFT.

NEM BOSZORKÁNYSÁG
A TAKARÍTÁSI

INTÉZMÉNYI ZÖLD TAKARÍTÁS,
PIPERE ÉS NAPI TAKARÍTÁS

06/30 345-87-63
www.sabina2000kft.hu





Natur-Sz

Mézfeldolgozó, Kereskedelmi és Szolgáltató Kft.
3128 Vizslás, Kossuth út 134.
Telefon, fax: +36-32/444-055; Mobil:+36-30/9830-032
E-mail: natursz.kft@chello.hu
Ügyvezető: Szuhányi Istvánné

A 2000-ben alakult családi vállalkozás főleg akácmez, virágmez, fajtaméz (hárs, repce, selyemfű) és egyéb mézek felvásárlásával, valamint csomagolással és értékesítéssel foglalkozik. Üzemünkben lehetőség van a 300 kg-os lédíig méztől a 25 g-os reggelizező mézig bezárólag több fajta kiszérelés előállítására.

The family enterprise, found in 2000, deals with buying up mainly acacia honey, flower honey, kind honey (linden, rape, silk-grass honey) and other kinds of honey and packing and selling of them. There is a chance in our plant to make more kinds of packing from the 300 kg loose honey to the 25 g breakfast honey.

Bátony Uniker Kft.

Cégünk Bátonyterenyén - a Bányaváros „szívében” - az Ózdi út 37. szám alatt folytatja alapvetően élelmiszer kiskereskedelmi tevékenységét, immáron több mint 18 éve. Meggyőződésünk, hogy a sikereinket az eltelt idő alatt a vevőbarát, családi és udvarias kiszolgálásnak köszönhetjük, a körülöttünk lévő sok konkurencia ellenére. Vevőinknek köszönjük a 18 éves hűségét és reméljük, hogy továbbra is bizalommal térnek be üzletünkbe.



Tel./fax: +36-32/354-166;
+36-32/787-247

E-mail: oroszt@pasztonet.hu
3070 Bátonyterenye, Széchenyi út 17.

“Mancso” Tojás Kft.

3143, Mátranovák, Dózsa Gy. u. 34.
Tel.: +36-20/392-4997

A “Mancso” Tojás Kft. több mint 30 éves állattartó tapasztalattal, a hagyomány és a minőség megőrzésével, a tojás, mint a legalapvetőbb élelmiszer megtermelésével vezeti gazdaságát. Saját tanyánkon tartjuk állatainkat, 1000 m² könnyűszerkezetes, új építésű, a baromfi tartás EU törvényeinek mindenben megfelelő épületben. Az éves átlag állatlétszám 30 000 tojótyúk. A Nógrád megyei tojásfogyasztásnak 25%-át cégünk biztosítja. A vevői állomány szerkezete: magyar tulajdonú üzletláncok 30%, cukrászdák, tesztaüzemek, magyar magánvállalkozók és termelői vásárok 70%. Tojástermékeinket tálcsás, 10 dobozos kisérelésben forgalmazzunk S, M, L, XL méretben, speciálisan erre a célra kialakított kisteherautóinkkal szállítjuk.

Stratégiai célunk: az elérhető legmagasabb színvonalú technológiával korszerű és hatékony, jól jövedelmező, a piaci verseny diktálta igényeket kielégítő komplex állattartó telep létrehozása és hosszú távon annak továbbfejlesztése, beruházásunk révén hátrányos helyzetű kistérségünkben hozzájárulni munkahelyek teremtéséhez, működési területünk helyi társadalmának fejlesztéséhez.



Vásároljon “Mancso” tojást a friss és tökéletes minőség eléréseért!

Mátraszöllősi Mezőgazdasági Szövetkezet

3068 Mátraszőlős, Kossuth tér 15.
Telephely: Potyporosi major
Alapítva: 1993. 04. 03.

Növénytermesztés:

- étkezési búza,
- napraforgó,
- repace,
- takarmány termesztés.

Állattenyésztés:

- birka nevelés, hizlalás.

Szolgáltatás:

- mg.-i gépi munkák,
- raktározás,
- felvásárlás,
- értékesítés.

Plant cultivation:

- culinary wheat,
- sunflower,
- canola,
- fodder cultivation.

Animal husbandry:

- sheep breeding and fattening.

Service:

- agricultural machine works,
- storage,
- buying up,
- sale.

Levelezési Cím:

3068 Mátraszőlős, Kossuth tér 15.
Telefon: +36-30/6339-184, +36-32/468-594
Fax: +36-32/468-122
E-mail: mszov@upcmail.hu

Pusztavár

A „Pusztavár” Kft. Rimóc, István király út 71. szám alatt, Nógrád megyében, Rimóc-Szécsey határában savanyú, kötött barna erdőtalajokon gazdálkodik. Fő tevékenységünk búza, árpa, tritikálé, kukorica, napraforgó, burgonya, olajtök, ipari mák, szilva termesztése és juh tenyésztése. Mezőgazdasági szolgáltatásokat végzünk tagjainknak és idegeneknek igényeik szerint, valamint kereskedelmi tevékenységgel is foglalkozunk. A Kft. tagjai 100% helyi magyar magánszemélyekből áll és az itt dolgozók mind tulajdonosok. Hosszú távú célunk a termelés fenntartása, elsődleges a feldolgozás végzése és az állattenyésztés fejlesztése.

Cím: 3177 Rimóc, István király út 71.
Tel.: +36-32/388-395
E-mail: pusztavar@profinter.hu



Csépe és Társai Italnagykereskedés

Web áruház: www.csepe.hu

Webshop: www.csepe.hu

A Csépe és T. Kft. 1992-ben kezdte meg működését. A családi vállalkozás mára Észak-Magyarország egyik meghatározó ital-nagykereskedésévé fejlődött. Jelenleg három megyében, összesen hét telephelyen állunk partnereink rendelkezésére.

A cég fő profilja a független vendéglátóhelyek és élelmiszer üzletek részére történő értékesítés, de minden telephely egyben a lakosság részére is igénybe vehető C+C áruházként is működik. A termékválasztékban minden fontos hazai gyártó és importőr termékei megtalálhatók, ez több mint 3000 féle ital terméket jelent.

The Csépe and T. Ltd. started its working in 1992. The family business has developed into one of the determinative drink whole companies of Northern Hungary. Presently we are in service of our partners in three counties in seven sites together.


The main profile of the company is the sale for independent catering places and food marts, but every site is available for the people and works as a C+C store. In our product range there are the products of every important inland producer and importer that means 3000 different kinds of drink products.

Csépe és T. Kft.

3060 Pásztó, Fő út 136.
Tel./fax: +36-32/460-115, Tel.: +36-30/9408-832
E-mail: csepe@pastonet.hu

Csépe and T. Ltd.

3060 Pásztó, Fő str. 136.
Phone/fax: +36-32/460-115, Phone: +36-30/9408-832
E-mail: csepe@pastonet.hu



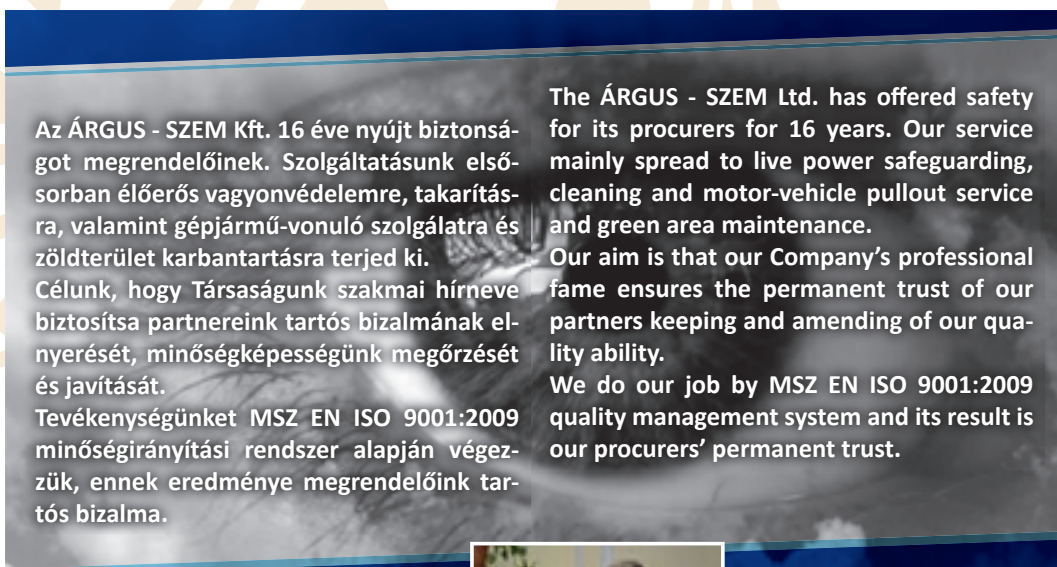
Elérhetőségek:
2646 Drégelypalánk,
Fő út 178.
Telefon: +36-35/567-560
Weboldal: www.zentis.hu
E-mail: zentishu@zentis.hu

Accessibility:
2646 Drégelypalánk,
Fő str. 178.
Phone: +36-35/567-560
Web: www.zentis.hu
E-mail: zentishu@zentis.hu

ZENTIS


A Zentis egy nemzetközi vállalat, melynek termékei az egész világon jelen vannak. Különböző képviselőink mellett saját termelőüzemeket működtetünk Lengyelországban, Magyarországon és az USA-ban. Gazdag termékpalettánk két pilléren nyugszik: minden neves tejpari-termégyártóval együttműködünk, emellett számos sütő- és édesipari termékbe szállítunk magas minőségű gyümölcskészítményeket, nyersmasszát. Másrészt minőségi lekvárok, édes krémek és édességek széles választékát kínáljuk a fogyasztók számára. Folyamatosan növekvő vállalat vagyunk. Sikerünk az innovációs képességünkön és a vevőinkkel folytatott partneri és szoros együttműködésen alapszik, mert: vevőink sikere a mi sikerünk is!

The Zentis is an international company whose products are present in the whole world. Near our different agencies we are working our own producing plants in Poland, Hungary and the USA. Our rich range of products has two pillars: we co-operate with every noted dairy-product producer, near this for several baking and confection industrial products we provide high quality fruit preparations and raw dollop. On the other hand, we offer for consumers the wide range of quality jams, sweet creams and sweets. We are a continuously developing company. Our success is based on our ability for innovation and the close and partner co-operation with our customers because: the success of our customers is our success as well!




Az ÁRGUS - SZEM Kft. 16 éve nyújt biztonságot megrendelőinek. Szolgáltatásunk elsősorban élőerős vagyonvédelemre, takarításra, valamint gépjármű-vonuló szolgálatra és zöldterület karbantartásra terjed ki. Célunk, hogy Társaságunk szakmai hírneve biztosítsa partnereink tartós bizalmának elnyerését, minőségképességünk megőrzését és javítását. Tevékenységünket MSZ EN ISO 9001:2009 minőségirányítási rendszer alapján végezzük, ennek eredménye megrendelőink tartós bizalma.

The ÁRGUS - SZEM Ltd. has offered safety for its procurers for 16 years. Our service mainly spread to live power safeguarding, cleaning and motor-vehicle pullout service and green area maintenance. Our aim is that our Company's professional fame ensures the permanent trust of our partners keeping and amending of our quality ability. We do our job by MSZ EN ISO 9001:2009 quality management system and its result is our procurers' permanent trust.



ÁRGUS - SZEM Kft.
2651 Rétság, Kossuth u. 1.
E-mail: argus@webbiz.hu
Telefon: +36-35/550-096
Fax: +36-35/550-097



ÁRGUS - SZEM Ltd.
2651 Rétság, Kossuth str. 1.
E-mail: argus@webbiz.hu
Phone: +36-35/550-096
Fax: +36-35/550-097

GLOBAL VÉP

Food Technologies & Additives



A GLOBÁL-VÉP Kft. jogelődje 1968-ban alakult. A '80-as években a vállalat tevékenysége az élelmiszeripari adalékanyagok gyártására specializálódott, mely a '90-es évek elején tovább bővült egy saját kutató-fejlesztő laboratórium létrehozásával.

Vállalkozásunk célja, hogy az élelmiszeripar számára újszerű technológiákat, termékösszetételeket dolgozzon ki, valamint a hozzájuk szorosan kapcsolódó korszerű adalékanyag-keverékeket állítson elő. A termékfejlesztésnél figyelembe vesszük az élelmiszergyártás és táplálkozásbiológia legújabb eredményeit, melyeket hasznosítani tudunk fejlesztéseink során. Termékeink optimalizált keverékek, melyeket a tejipar, húsipar, gyümölcs-, konzervipar, cukrászipar, sütőipar, édesipar és egyéb élelmiszeripari gyártók számára kínálunk.

A folyamatos fejlesztések eredményeként 2005-től - az adalékanyagok és fűszerkeverékek gyártása mellett - megkezdtük a kiváló minőségű levesporok és ételízesítők gyártását is.

Termékeinket a hazai piacon túl külföldön is értékesítjük.

A GLOBÁL-VÉP Kft. a sikeres működés érdekében arra törekszik, hogy termékeivel és szolgáltatásaival kivívja partnerei teljes megelégedettségét. Ennek érdekében az ISO 9001:2008 szabvány szerint tanúsított minőségirányítási rendszert működtetünk. A termékgyártást a HACCP élelmiszerbiztonsági rendszer előírásai szerint végezzük, mely folyamatosan biztosítja a kiváló minőségű késztermékek előállítását.

Szolgáltatásaink:

- Folyamatos gyártmányfejlesztéseken alapuló technológiai és termékösszetétel javaslatok
- Technikai szaktanácsadás és „szervizszolgáltatás”
- Egyedi projektek kidolgozása
- Helyszíni bemutatógyártások végzése
- Kiváló termékek biztosítása

The predecessor in title of GLOBÁL-VÉP Ltd. was founded in 1968. The profile in the end of the 80's was specialized on producing food industrial additives which was flared in the 90's with the foundation of an own researcher-developer laboratory.

The aim of our company is to work out new technologies and producer compounds for the food industry and to make tightly joint to them modern additive mixes. During the product developing we consider the newest achievements of food production and nutrition biology which we can use in our developments. Our products are optimized mixes which we offer dairy industry, meat industry, fruit and canning industry, confectionary industry, baking industry, sweet industry and other food industrial producers.

As a result of the continuous developments in 2005 – near the production of additives and spice mixes, we began the production of excellent quality dehydrated stocks and condiments. We sell our products not just on inland market but abroad as well.

The GLOBÁL-VÉP Ltd., in favour of successful working, makes an effort to achieve the full satisfaction of its partners with its products and service. For that purpose we work the quality management system qualified by the ISO 9001:2008 standard. We make our production by the regulations of HACCP food safety system which continuously ensures the production of excellent quality goods.

Our services:

- Continuous technological and product compound suggestions based on product developments
- Technical assistance and “service supply”
- Work out unique projects
- Making local display productions
- Ensure of excellent products



GLOBÁL-VÉP Kft. • 2646 Drégelypalánk, Petőfi u. 7.

Tel.: +36-35/567-035, +36-35/567-036 • Fax: +36-35/367-300, +36-35/367-302

www.global-vep.hu • E-mail: globalvep@global-vep.hu



SALGÓTARJÁN ÉS KÖRNYÉKE VÍZMŰ KFT.



A Salgótarján és Környéke Vízmű Kft. 1995. július 1.-jei megalakulása óta végez víziközmű szolgáltatást. Ennek keretében biztosítja az egészséges életvitelhez szükséges ivóvíz ellátást, illetve szennyvízelvezetési és tisztítási feladatokat a kelet-nógrádi térség lakossági, intézményi és ipari fogyasztóinak.

Feladatait Salgótarján Megyei Jogú Városban és 30 környező településen látja el, mely során közel 1.000 kilométernyi vezetékhalozaton keresztül 75.000 fő igényeit szolgálja ki.

A szolgáltatás biztonságát és elvárt színvonalát korszerű irányítástechnikai- és távfelügyeleti rendszer segítségével biztosítja, illetve 24 órás diszpécserközpontot tart fenn.

Tevékenységét MSZ EN 9001:2001 szerinti minőségirányítási rendszerben végzi, melynek előnyeit kihasználva igyekszik lépést tartani a kor és a fogyasztói igények elvárásaival.

Alaptevékenységéhez kapcsolódóan az OMH által felügyelt 12.000 db/év kapacitású vízmérő-javító műhelyt és hitelesítő laboratóriumot működtet.

A minőségbiztonsági elvárásoknak való megfelelést évi megközelítőleg 1.000 db laboratóriumi vízminta elemzés szavatolja.



Elérhetőség:

Tel.: +36-32/311-444

E-mail: titkarsag@salgoviz.hu

3100 Salgótarján, Faiskola út 5.

Fax: +36-32/316-296

Web: www.salgoviz.hu

1990 óta állunk partnereink szolgálatában. Technológiák kidolgozásával, műszaki fejlesztéssel foglalkozunk. Javasolt megoldásaink a mechanikai szűrés, az élettartam növelő eljárások alkalmazása mellett előtérbe helyezik a ráfordítások gyors megtérülését. Energiatakarékos, az adott feladathoz optimális paraméterekkel jellemezhető, alacsony karbantartásigényű, élettartamú automatizálható eszközöket fejlesztünk ki partnereink segítségével. 2005 óta EU 97/23/EC "PED" irányelv szerinti nyomástartó edények méretezése, gyártása és minősítése, majd 2009-től a megújuló energiák felhasználása is bekezdett kínálatunkba.

The **MARKETINFO** Technical and Investment Consulting Co. have been doing business since **1990**. Our company is involved in technical development and engineering of new technologies. We are active mainly in oil industry, gas industry, mining industry and power station sectors. Our solutions apply mechanical filtration and other lifetime prolongation procedures, but we focus on the fast economic return, too. Our company is engineering energy saving, optimal custommade, low maintenance requirement and automated equipment with the help of our subcontractors. Since 2005 our profile is widen with sizing, constructing and qualification of pressure vessels according to the EU 97/23/EC "PED" guideline.

MARKETINFO

e n e r g e t i k a

- szűrési technológiák, szűrő berendezések tervezése, gyártása termálvízre is,
- geotermikus energetikai technológia,
- megújuló energetika berendezései,
- 0,1 mikronig szűrhet folyadékok, gázt, gőzt laborban, kis- és nagyüzemben mennyiségi korlát nélkül **10 évig**, ugyanazzal a szűrőbetéttel.
- filtration technology, engineering and manufacture of filter equipment for thermal water,
- **technology for geothermal energy**,
- Equipment for renewable energy,
- Same filter cartridge can be used for **10-year operation** to filter liquids, gases, steam at 0.1 micron grade in laboratory and industrial works without flow rate limits.

3100 Salgótarján, Rákóczi u. 1-9. (Alba Üzletház II. emelet)

Tel./fax: +36-32/420-372 * E-mail: mir@marketinfo.co.hu * www.marketinfo.co.hu



INTERNATIONAL TRANSPORT

Cégünk 1989-ben alakult belföldi szállítmányozó vállalként, 1992-től nemzetközi szállítmányozással, majd 2004-től billencs fuvarozással bővítettük profilunkat.

Our company was founded in 1989 as a transportation company, from 1992 with international transportation then in 2004 with dumper truck transportation we increased our profile.

A cég főbb tevékenységi körei:

- ▶ Belföldi szállítmányozás
- ▶ Nemzetközi szállítmányozás
- ▶ Billencs szállítmányozás
- ▶ Bányászati célkitermelő helyek üzemeltetése
- ▶ Raktározás
- ▶ Építőipari munkák
- ▶ Gépjármű kereskedés

Main profile of the company:

- ▶ Inland transportation
- ▶ International transportation
- ▶ Dumper truck transportation
- ▶ Working of mining exploiter places
- ▶ Storage
- ▶ Building industrial works
- ▶ Motor vehicle trade

Kőfuv Kft.

Telephely: 3064 Szurdokpuszpóki,
TSZ Major hrsz. 052/8

Elérhetőség:

E-mail: kofuv@globonet.hu; kofuv.kft@globonet.hu
Tel.: +36-30/400-6730 • Fax: +36-32/473-492

Kőfuv Ltd.

Site: 3064 Szurdokpuszpóki,
TSZ Major hrsz. 052/8

Availability:

E-mail: kofuv@globonet.hu; kofuv.kft@globonet.hu
Phone: +36-30/400-6730 • Fax: +36-32/473-492



Bátonyterenye és Környéke Víz- és Csatornamű Kft.

A társaság 1995. július 1-től működik, mint a Nógrád Megyei Víz- és Csatornamű Vállalat egyik általános jogutódja. Létrehozói Bátonyterenye város és Mátraverebély község önkormányzatai voltak, melyekhez csatlakozott Rákócziabánya önkormányzata. Jelenlegi tevékenységi köre az említett településeken ivóvíz szolgáltatás biztosítása, illetve szennyvízelvezetés és tisztítás Bátonyterenye, Mátraverebély, Dorogháza, Nemti, Suha és Mátramindszent lakosai számára.

A 65 dolgozó évente közel 500 ezer m³ ivóvíz értékesítését, valamint több mint 400 ezer m³ szennyvíz tisztítását végzi.

A Zagyva folyóból történő nyers víz kivételre ala-

pozva az országban egyedülálló módon, ritka technológiát alkalmazva talajvíz dúsítást és biológiai víztisztítást – úgynevezett lassúsűrűst – végeztet állítja elő az egészséges ivóvizet.

A keletkező szennyvizet a kistérségi szennyvízgyűjtő rendszer a 2007 óta üzemelő, korszerű foszfor és nitrogén eltávolítást is végző szennyvíztisztító telepre juttatja.

A kedvező természeti adottságokat kihasználva Nógrád megyében alacsonynak számító díjért végzi a szolgáltatást. A szolgáltatott ivóvíz 98 %-a származik saját vízbázisból. A Kft. munkáját 20 ezer lakos ellenőrzi nap, nap után.



Bátonyterenye és Környéke Víz- és Csatornamű Kft.

3070 Bátonyterenye, Vízmű telep, hrsz. 2560 Pf. 95.

Tel.: +36-32/550-200 • Fax: +36-32/550-210,

Ügyfélszolgálat: +36-32/550-206 • E-mail: titkarsag@batonyvizmu.hu



VGÜ Salgótarjáni



Városgazdálkodási és Üzemeltetési Kft.

3100 Salgótarján, Kertész út 2.

Tel.: +36-32/440-360; +36-32/440-366;
+36-32/511-025; +36-32/441-810

E-mail: vgu@vgu.hu;

Honlap: www.vgu.hu



Társaságunk 1993-ban alakult a városgazdálkodási üzem jogutódjaként. Tulajdonosa 100%-ban Salgótarjáni Megyei Jogú Város Önkormányzata.

Fő tevékenységeink: szilárd hulladékkezelés, mely mellett ellátjuk a város közterület takarítási feladatait, rágcsálóirtást, gypmesteri feladatokat, az állatmenhely és állat hamvasztó, valamint a város fizető parkolóinak üzemeltetését.

Hulladékkezelés tekintetében komplex szolgáltatást végzünk. Mintegy 42 kelet-nógrádi településen látjuk el a közszolgáltatási feladatokat. Országos érvényű engedélyek alapján veszélyes – szilárd, folyékony, állati – hulladékkezelési feladatokat is ellátunk. Korszerű hulladéklerakó telepünkön Európai Uniói szabványoknak megfelelően végezzük a hulladékok lerakásos ártalmatlanítását, szelektív hulladékok kezelését, biogáz erőtűvi hasznosítását. További terveinkben bővíteni kívánjuk szolgáltatásainkat, jelenleg előkészítési fázisban van egy nagy volumenű KEOP projekt kiépítése.



A Nógrádi Vegyipari Zrt. 2010-ben alakult. Kezdetekben a cég vegyipari termékek kereskedelmével foglalkozott Magyarországon. 2011 végén megszerezte a jövődeki termékek gyártásához szükséges engedélyeket, így ezek birtokában a következő termékcsoportokba tartozó vegyipari termékek gyártását is megkezdte:

- lakossági és ipari hígítók,
- festékipari hígítók,
- flexo nyomdafestékek,
- autókemikáliák.

Termékeinket vevői és/vagy forgalmazói ipari felhasználók, festék nagykereskedők, vegyipari alapanyag kereskedők, hipermarket- és barkácsruház láncok, valamint autótalkatrész kereskedelmi cégek vásárolják.

A Társaság minőségjavítás és a termék-előállítás volumenének növelése érdekében 2011-ben mintegy 60 millió forint beruházást valósított meg, 2012. évben pedig további 100 millió forint összegű beruházást tervez.



2657 Tolmács, Arany János u. 2.

Tel.: +36-35/350-511

Web: www.nvzrt.hu

E-mail: info@nvzrt.hu



Salgó Vagyon Kft.
Salgótarján



www.svagyon.hu

A Salgó Vagyon Salgótarjáni Vagyonkezelő és Távhőszolgáltató Kft. végzi Salgótarjáni Megyei Jogú Város – mint tulajdonos - megbízásából a vagyonkezeléssel kapcsolatos feladatokat, biztosítja a távhőszolgáltatást, valamint egyes városüzemeltetéssel kapcsolatos fenntartási tevékenységeket.

A megbízási feladatain túlmenően önálló gazdálkodást folytat, működteti a saját tulajdonában álló 52 ha területű Ipari Parkot. Az Ipari Parkban teljes infrastruktúrával ellátott területet kínál eladásra rendkívül kedvező feltételekkel, komplex szolgáltatásokkal.

A társaság elérhetőségei:



Levelezési cím: 3104 Salgótarján, Park út 12. • Telefon: +36-32/700-108

Fax: +36-32/521-350 • E-mail: salgovagyon@svagyon.hu

A társaságnál működő Ügyfélszolgálati Irodák:


Vagyonkezelési divízió ☒ 3100 Salgótarján, Munkásotthon tér 1. ☎ +36-32/521-360

Hőszolgáltatási divízió ☒ 3100 Salgótarján, Március 15. út 20. ☎ +36-32/511-165, +36-32/511-166



REGY METAL
Kft.

3063 Jobbágyt, Felszabadulás út 109-III.
Tel: (+36) 32/475-024; 475-600 • Fax: (+36) 32/475-242
E-mail: regymetal@regymetal.hu



www.regymetal.hu

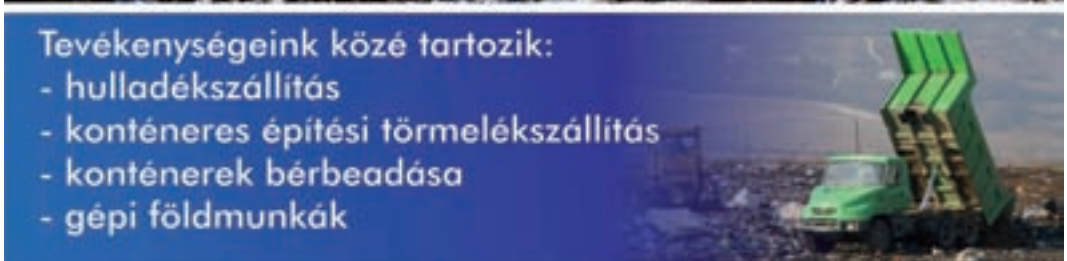


Szuha Környezetvédelmi Kft
3063 Jobbágyi; Felszabadulás út 90.
Tel: 32/475-381 * Fax: 32/475-269
E-mail: szuha@globonet.hu



Tevékenységeink közé tartozik:

- hulladékszállítás
- konténeres építési törmelékszállítás
- konténerek bérbeadása
- gépi földmunkák



Bakos-Vill Bt.

3078 Bátonyterenye, Gépállomás út 1.
Tel.: +36-32/351-748 • Mobil: +36-20/510-2846
E-mail: bakosvill@nethun.hu



A cég több mint tíz éve alapított családi vállalkozás. Fő profilja a villamossági anyagok teljes körű forgalmazása, mely az idők során egyre bővült a vevőkör igényeinek megfelelően. Az üzlet 2005-től fizikailag is bővülésre szánta el magát, egy ikerszárny és raktár építésével. Itt kaptak helyet a barkácsárúk és kötőelemek, valamint az épületgépészeti szerelvények. Jelenleg közel 8000 féle termékkel állunk a vevőink szolgálatára. A gyors és rugalmas kiszolgálás egyik erőssége a cégnek. Látogasson el hozzánk!



A több mint 28 éve működő társaságunk elsősorban kommunális és ipari létesítmények villamos berendezés - tervezése, kivitelezése, villamos biztonságtechnikai felülvizsgálata, villamos energia felhasználás racionalizálása, karbantartási és szakipari munkálatok – szakterületén működik az ISO 9001/2000 szabvány szerinti minőségbiztosítási rendszert alkalmazva.

14 éve foglalkozunk villamos anyagok kis- és nagykereskedelmével.

Our more than 28 years working company primarily works on the field of communal and industrial facilities' electrical equipment – planning, construction, electrical safety technical review rationalize the usage of electrical energy, maintenance and craft works – using the quality management system by the ISO 9001/2000 standard.

We have been dealing with retail trade and wholesale of electrical materials.

Elérhetőségek:

3100 Salgótarján, Rákóczi út 76.
Tel./fax: +36-32/416-333,
+36-30/5097-282

Accessibilities:

3100 Salgótarján, Rákóczi str. 76.
Phone/fax: +36-32/416-333,
+36-30/5097-282

Forgó Béla - ügyvezető igazgató

Béla Forgó - General Manager



www.fECKft.hu



„The helpful, reliable partner”

A BaloBau Kft. 2001-ben alakult társaság, melynek jogelődje egy 1998-tól működő egyéni vállalkozás volt. Cégünk nagykereskedelmi tevékenységet folytat Magyarországon egész területén. A mintegy 1000 termék az építési és beruházási szakipar különböző területeihez kapcsolódik. A BaloBau Kft. üzleti filozófiája olyan értékekre támaszkodik, mint a megbízhatóság, következetesség, korrektség, kiszámíthatóság.

The BaloBau Ltd. is a company founded in 2001, which predecessor was a private enterprise working from 1998. Our company does wholesale activity on the whole territory of Hungary. The almost 1000 products are connected to the different branches of building and innovation qualified industry.

The business philosophy of BaloBau Ltd. leans on such values as reliability, consistence, correctness, computability.

Termékkörök:

- szárazépítést, belsőépítést
- vakolástechnika
- tetőfedés
- homlokzati hőszigetelés
- üvegtéglák
- szakipari szerszámok és eszközök
- vízelvezetés, szellőzés
- műanyag párkányok, könyöklők, profilok
- építési főllak, kertészeti és egyéb kiegészítő elemek

Product ranges:

- dry architecture, interior decoration
- rendering technique
- roof covering
- frontage insulation
- glass bricks
- qualified industry tools and devices
- drainage, ventilation
- plastic sills, profiles, parapets
- structural foil, horticultural and other supplementary units

BALOBÁU Kft. • Cím: 3104 Salgótarján, Patak út 13. (Ipari park) MAGYARORSZÁG
Tel./fax: +36-32/421-632, +36-32/513-585, Mobil: +36-20/466-2782
E-mail: balobau@balobau.hu

MESTER

ÉPÍTŐMÉRNÖK
PROJEKT **KFT.**

3100 Salgótarján, Pécskő út 40.

A 20 éves MESTER Építőmérnök
Projekt Kft.

tevékenységi köre:

Tervezés és/vagy Kivitelezés,
valamint
Beruházás lebonyolítás.

www.mesterkft.hu

MESTER
ÉPÍTŐMÉRNÖK
PROJEKT **KFT.**

Mester Zoltán
Okl. Építőmérnök
ügyvezető



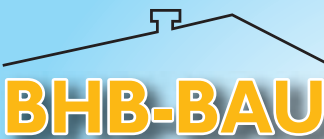
DIAGONÁL ÉPKER KFT.
ÉPÜLETEK GENERÁL KIVITELEZÉSE

Cégünk teljes körű generál kivitelezésre, átalakításra, bővítésre, felújításra várja az Önök megrendelését.

Megfelelő technológia kitűnő minőségben, versenyképes áron, pontos teljesítési határidővel.

Keresse cégünket, győződjön meg szakembereink minőségi munkájáról, hozzáértéséről.

Székhely: 3177 Rimóc, Balassi B. út 11.
Tel./fax: +36-32/388-204, +36-30/9680-174
E-mail: szabo.vilmos20@upcmail.hu



BHB-BAU

SZÖVETKEZET

3100 Salgótarján, Sebaji út 4.
Tel.: +36-30/978-0931
E-mail: horvath.gyula2@freemail.hu

Cégünk 1993-ban alakult.

Fő tevékenységi körünk:

- ▶ Magas- és mélyépítés
- ▶ Lakó és ipari épületek építése, felújítása
- ▶ Közműépítés
- ▶ Út- és térburkolat építés

A vállalkozásnak kiterjedt kapcsolatrendszere és visszatérő megrendelői vannak. Cégünk bejáratott, megbízható alvállalkozókkal együttműködve generál-kivitelezésben is széleskörű tapasztalatot gyűjtött.

Cégünk a nehéz gazdasági helyzet és az építőipar hanyatlása ellenére is közel húsz éves múltra tekint vissza, melyet a megbízható és minőségi kivitelezésnek köszönhet.

Koncepciónk a megrendelői igények magas szintű kiszolgálása.



HI-LEX HUNGARY Kft

Hi-Lex Hungary Kft.
2651 Rétság, Ipari Park 3. • Tel.: +36-35/551-221,
+36-35/551-290 • Fax: +36-35/551-203
E-mail: hi-lex@hi-lex.co.hu



HI-LEX Hungary Kábelrendszer Gyártó Kft.

A HI-LEX Hungary Kft. a HI-LEX Corporation leányvállalata. Az anyacéget 1946-ban alapították Japánban. Azóta a világ legnagyobb autóiipari vezérlőkábel és második legnagyobb ablakemelő kábel beszállítójaként 11 országban, 38 gyárral, 8700 embert foglalkoztat. 2011-ben a cégcsoport összesített árbevétele 1,45 milliárd EUR volt.

2007-ben épült vállalatunk 6500 m² alapterületű üzeme a Rétsági Ipari Parkban.

Termékeink: kézi/automata váltó-, kézifék-, kuplung-, ablakemelő kábel. Főbb vevőink: Ford, Magyar Suzuki Zrt., Toyota, TPCA, Honda.

www.hi-lex.co.hu

HI-LEX Hungary Cable System Producing Ltd.

The HI-LEX Hungary Ltd. is the subsidiary company of HI-LEX Corporation. The parent company was founded in 1946 in Japan. It is now the biggest supplier of control cable to the automotive industry and the second biggest supplier of window lifter cable. It has 38 factories across 11 countries employing 8700 people. In 2011 the total revenues of the company group was 1,45 billion EUR. Our company's 6500 m² floor spaced plant was built in 2007 in Rétság Industrial Area.

Our products: manual/automatic transmission, hand brake, clutch, window lifting cable.

Our main customers: Ford, Suzuki Hungary Co. Ltd, Toyota, TPCA, Honda.



www.deltatech.hu



A DELTA-TECH Kft. 1995 óta foglalkozik egyedi igények alapján, saját tervezésű célgépek, gyártó és szerelősorok tervezésével és kivitelezésével. Cégünk technológiai problémák megoldására specializálódott. Profilunk az automatizálás, robottechnika, manipulátorok alkalmazása és rendszerintegrálás, továbbá mérő és tesztelő berendezések.

Az eddig legyártott magas minőségű és megbízható gépeknek és innovatív elképzeléseknek köszönhetően vevőink között tudhatunk olyan nagy cégeket, mint az Audi, a Suzuki, az Opel, a Bosch, a Valeo, a ZF és más, főként az autó és elektronikai iparban tevékenykedő multinacionális cégeket. Gépsoraink Európán kívül már Brazíliában, Mexikóban, Kínában és Japánban is működnek.

The DELTA-TECH Ltd. has been dealing with designing and manufacturing special purpose machines, assembly and production lines since 1995. Our company is specialized for solving technological problems. Our profile is automation, robot technology, manipulators using and system integration, furthermore, measuring and testing equipments.

Thanks to the high quality and reliable machines made so far and the innovative conceptions we have such big companies among our customers as AUDI, SUZUKI, Opel, Bosch, Valeo, ZF and other mainly car and electrical industry multinational companies. Our production lines, beside Europe, are working in Brazil, Mexico, China and Japan.





2660 Balassagyarmat,
Ipari park 5.
Tel.: +36-35/500-009
Fax: +36-35/500-006
Mobil: +36-20/526-6060
E-mail: trade@deltatech.hu



Az *AFT-Hungary Kft.* a kontinens kiemelkedő fémfröccsöntéssel (MIM) foglalkozó üze­me, melyet az amerikai Precision Castparts Corporation 2002-ben hozott létre Magyarországon, Rétság­on.

Legfőbb tevékenységi körünk a precíziós öntvények és alkatrészek gyártása, finom megmunkálása elsősorban az autói­par számára. Gyárunk hetente közel félmillió alkatrészt állít elő. Ezzel a mennyiséggel az AFT-Hungary az egyik legnagyobb európai gyártónak számít.

A célunk olyan világszínvonalú termékek, szolgáltatások nyújtása, amelyek maradéktalanul biztosítják ügyfeleink elégedettségét és méltán teszik ismertté a régió és Rétság nevét a világban.

Minőségi stratégiánk alapja a folyamatos fejlődés. Vállalatunk ISO 9001, ISO TS 16949:2009 és ISO 13485:2003

minőségbiztosítási bizonyítvánnyal rendelkezik. Büszkék vagyunk rá, hogy cégünk a

gazdasági világválság alatt is talpon tudott maradni és a válság első évei után ismét fejlődésnek indult.

Az AFT-Hungary Kft. jelenleg 190 főt foglalkoztat, mellyel a kistérség (Rétság és környéke) egyik legstabilabb munkaadója.

A minőséggel és környezetvédelemmel kapcsolatos elkötelezettségünk minden alkalmazottunk számára követendő a mindennapi tevékenységükben. Fontos számunkra a környezettudatos magatartás, a fenntartható fejlődés, ezért minden gyártási folyamatunkban szem előtt tartjuk környezetünk védelmét, és eme gyönyörű nógrádi táj megóvását.

Sikerünk értékmérője az elégedett ügyfél és munkatárs!

2651 Rétság, Pf. 18. Ipari Park 5.

Fax: +36-35/551-090 • Tel.: +36-35/551-000

E-mail: contact@aftmim.com

Web: www.aftmim.com

www.thyssenkrupp-stainless.hu



A ThyssenKrupp Silco-Inox Kft. 20 éve működik Bátornyterenén. Cégünk 100%-ban kiváló minőségű rozsdamentes acél termékek gyártására szakosodott, úgymint táblák, hasított szalagok, melyeket saját gépeinken gyártunk. Csak cégcsoporton belüli hengerművekben gyártott anyagokkal dolgozunk. A cégcsoport globális szinten piacvezető a rozsdamentes termékek területén, így biztosítva az állandó kiváló minőséget. Amellett, hogy Magyarországon cégünk piacvezető, az export-értékesítésünk is évente növekszik.

This year the ThyssenKrupp Silco-Inox Ltd. has been existing for 20 years at Bátornytereny. We are specialized at 100% in high quality stainless steel flat products like sheets and slit coils produced on our own processing lines. We only use material produced within the mills of our group network, the worldwide market leader in flat stainless steel products, ensuring constant high quality. Besides being the market leader in Hungary the export to our neighbouring countries is growing year by year.

ThyssenKrupp Silco-Inox Kft.

3078 Bátornytereny, Gépállomás u. 5.

Iroda: +36-32/550-015

Fax: +36-32/550-019

E-mail: sales.silcoinox@thyssenkrupp.com

ThyssenKrupp Silco-Inox Ltd.

3078 Bátornytereny (Hungary), Gépállomás str. 5.

Office: +36-32/550-015

Fax: +36-32/550-019

E-mail (functional): sales.silcoinox@thyssenkrupp.com

PYROVEN KFT.

AZ ÖN ÖNTVÉNYGYÁRTÓ PARTNERE

YOUR MOULDING PRODUCING PARTNER.

A PYROVEN Kft. 1991-ben alakult. Pásztói öntödében kopásálló és hőálló vasöntvény gyártással foglalkozik. Több mint 300 féle terméket gyárt. Fő export piacai Németország és Csehország.

Jellemző termékei: Szemcseszóró revétlenítő gépek kopóalkatrészei, ipari kazánok hőálló rostélyai.

Lehetőség van kézi formázással díszöntvények gyártására is.

The PYROVEN Ltd. was founded in 1991. In its foundry in Pásztó it deals with producing of abrasion-resistant and heat-resistant iron mouldings. It manufactures more than 300 different kinds of goods. Its main export markets are Germany and the Czech Republic.

Its typical goods: deteriorating parts of grit blasting machines, heat-resistant grids of industrial furnaces.

There is an opportunity for producing ornament moulding by hand forming.



Székhely: 3100 Salgótarján,
Ötvözetgyár u. 22.

Öntöde: 3060 Pásztó, Akácfa u. 6.

Tel.: +36-20/567-4290

Fax: +36-32/460-346

E-mail: pyroven@globonet.hu

Metál Stone Kft.

3068 Mátraszőlős, Felszabadulás út 114. · Telefon: +36-32/468-151

A Metál Stone Kft. 2008 februárjában alakult, családi vállalkozásként. Cégünk fő profilja a vasszerkezet gyártás, melyet 18 szakképzett alkalmazottal valósít meg.

Cégünk üzletpolitikája a megrendelők lehető legmagasabb műszaki színvonalon, a lehető legrövidebb határidőn belüli kiszolgálása, illetve olyan termékek gyártása, melyeknek magas minősége és műszaki tartalma a vevők maradéktalan megelégedettségét szolgálja.

Környezettudatos vállalkozásként figyelünk:

- A természeti és emberi erőforrások megóvására
- A szennyezések, környezeti kockázatok csökkentésére
- A dolgozók és a környéken lakók egészségének a megőrzésére
- A vállalkozás gazdaságos működtetésére

Társadalmi szerepvállalás:

A Kft. tulajdonosai és munkatársai tudják, hogy a cég életében nem csak a gazdasági életben való helytállás, hanem a társadalmi szerepvállalás is rendkívül fontos.

„A gyermekmosoly olyasmi, mint a tetoválás: örökre szóló műretek.”

Ez a gondolat vezérel minket, amikor gyermeknapokat, falunapi gyermekrendezvényeket, diáksportokat, táborozásokat és különféle gyermekalapítványokat támogatunk.

Cégünk szakképzett alkalmazottaival a következő szolgáltatásokkal várja kedves megrendelőit:

- Plazmavágás
- Élhajlítás
- Hegesztés
- Lakatos munkák

Referenciáink:

Polytechnik Hungaria Kft.: – alvállalkozóként – biomassza kazánok vasszerkezetének gyártása

Csenterbau Kft.: különféle szűrők, üstök és tartályok gyártása

Pyroven Kft.: hőkezelő kemencék javítása, homoktartály készítése

SIC Hungary Kft.: felső és alsó gyűrűk megmunkálása

Állatház Kft.: zsalutáblák gyártása

The Metál Stone Ltd. was founded in February 2008 as a family business. The main profile of our company is iron frame production which is effectuated with 18 skilled employees.

The business politics of our company is the attendance of the procurers in as high technical standard and in as short deadline as possible, and the production of such goods that high quality and technical content serve the exquisite complacency of the customers.

As a nature conscious company we pay attention of:

- protecting the natural and human resources
- decreasing the pollutions and environmental risks
- protection of the workers and the inhabitants of the neighbourhood
- effective working of the company

Social responsibility:

The owners and workers of the company know that not just the self-maintenance in the economy but the social responsibility is very important in the life of the company.

“A child’s smile is like a tattoo: an artwork forever.”

This though leads us when we support children’s days, villages’ days’ programs, student sports, camping and different children organisations.

Our company waits for its procurers with skilled workers with the following services:

- plasma cutting
- side inflexion
- welding
- locksmith works

Our references:

Polytechnik Hungary Ltd.: – as a sub-contractor – production of the iron frames of bio mass furnaces

Csenterbau Ltd.: production of different kinds of filters, kettles and tanks

Pyroven Ltd.: repairing of heat treating furnaces, making of sand tank

SIC Hungary Ltd.: working of upper and lower rings

Állatház Ltd.: production of shutter boards

Metál Stone Kft.



www.tencate-enbi.com

A Ten Cate Enbi Kft. rétsági üzemét 2000. július 27-én alapította a Royal Ten Cate holland tőzsdén jegyzett társaság, amely az egyik legrégebbi, több száz éves múltra visszatekintő ipari vállalat a világon.

Észrevétlen, de nélkülözhetetlen: a Ten Cate Enbi gumi görgőit világszerte alkalmazzák nyomtatókban, fénymásolóknak és bankjegykiadó automatákban. A rétsági gyár ezen kívül specializálódott a megújuló energiaforrások, hűtőroló rendszereinek szigetelésének gyártására.

Ten Cate Enbi's production facility in Rétság was founded by Royal Ten Cate, listed on the Dutch stock exchange, one of the oldest, several hundred years old manufacturing company in the world.

Invisible but crucial: Ten Cate Enbi's rollers are applied worldwide in printers, copiers and cash payment terminals. In addition the Rétság facility is also specialized in producing insulations for heat protecting modules of renewable energy systems.



2651 Rétság, Ipari Park 6.
Telefon: +36-35/551-600

2651 Rétság, Industrial Park 6.
Telephone: +36-35/551-600

KONYÁRI ÉS FIA KFT.



3070 Bátorterenye, Pacsirta út 68.
Tel.: +36-20/5222-699
E-mail: istvan.konyari@gmail.com

Cégünk, a Konyári és Fia Kft. 2006-ban alakult és megalakulása óta a cég folyamatosan fejlődik, bővül a tevékenységi köre, ami szerintünk önmagában véve is hatalmas dolog. Fő tevékenységi körünk az épületgépészeti kivitelezés - ezen belül azonban igazán a légtechnikai szerelés a fő profilunk - legyen az a klasszikus horganyzott acél rendszerek kivitelezése, vagy annak szigetelése, bádogozása, illetve előszigetelt légcsatorna gyártása és szerelése. E mellett vállalunk még betonfúrást, napkollektor szerelést és kisebb vízes munkákat. Cégünket a többi kis családi cégtől az óriási referenciánk különbözteti meg, melyek közül pár nagyobb: ANS III (az új légi irányító központ), a miskolci Csillagpont Kórház, a veszprémi Multicsarnok és még számtalan más épület, valamint, hogy megpróbálunk minden, az építőiparban oly gyakran felmerülő „csodákat” is teljesíteni. Aki egyszer minket választ rádöbben, hogy nincs akadály számunkra a kivitelezés során. Nagy hangsúlyt fektetünk az elvégzett munka minőségére, a vállalt határidők pontos betartására. Munkánkat minden esetben korrekt áron, a megrendelő megelégedettségére végezzük. Kérjük, ha érdeklődését felkeltettük, nyugodtan lépjen velünk kapcsolatba, bármikor szívesen állunk rendelkezésére.



www.tredegarfilms.com

Az amerikai székhelyű Tredegar Film Products a műanyag fólia gyártás globális képviselőjeként piacvezető a higiéniai felhasználású perforált fóliák előállításának területén. A Rétságon 1999 óta működő üzem közel nyolcvan főt foglalkoztat, a gyárban előállított termékek megfelelnek a legmagasabb vevői és minőségi követelményeknek. Filozófiánk a dolgozók bevonása által történő folyamatos fejlesztés, amely kiterjed termékeinkre és folyamatainkra.



The American based Tredegar Film Products as the global representative of the plastic foil production is a market leader on the field of hygiene using perforated foils. The plant on Rétság, working since 1999, employs close to 80 people, the products made in the factory are suitable for the highest customer and quality demands.

Our philosophy is the continuous development by the taking of the workers which spread to our products and processes.



Tredegar Film Products Kft.
2651 Rétság, Ipari út 2.
Telefon: +36-35/550-500
E-mail: miklos.balogh@tredegar.com

Tredegar Film Products Ltd.
2651 Rétság, Ipari str. 2.
Phone: +36-35/550-500
E-mail: miklos.balogh@tredegar.com

Tartalomjegyzék

Magyar Tájékon

Bombardier Transportation Hungary Kft.	Borító 1.	Nógrádi Vegyipari Zrt.	38.
Elnöki köszöntő	1.	Salgó Vagyon Kft.	38.
Nógrád megye bemutatása	2-23.	Regy Metál Kft.	39.
Ipoly Erdő Zrt.	24-25.	Szuha Kft.	39.
Bablana Trade Kft.	26.	Bakos-Vill Bt.	40.
Ipoly Cipőgyár Kft.	26.	FORGÓ Erősáramú Centrum Kft.	40.
SZÉCSÉNY ÉS KÖRNYÉKE		BaloBau Kft.	40.
TAKARÉKSZÖVETKEZET	26.	MESTER Építőmérnök Projekt Kft.	41.
TOLDI 98 Kft.	27.	DIAGONÁL ÉPKER Kft.	41.
Verzso Bt.	28.	BHB-BAU Szövetkezet	41.
Tó Hotel Kft. - Tó Wellness Hotel	28.	HI-LEX Hungary Kft.	42.
Cat-Po Kft. - Sport és Szabadidő Központ	28.	DELTA-TECH Kft.	42.
Nógrád-Wellness kft. - Fenyvespark		AFT-Hungary Kft.	43.
Szálló és Rendezvényközpont	29.	ThyssenKrupp Silco-Inox Kft.	44.
Nógrád-Wellness Kft. - BÁNKI TÁBOR	29.	PYROVEN Kft.	44.
Axamo Kft.	30.	Metál Stone Kft.	45.
Biomed Kft.	30.	Ten Cate Enbi Kft.	46.
JÓB Bt. - Szent Jób Patika	30.	Konyári és Fia Kft.	46.
Gratus Bt. - Pécskö Gyógyszertár	31.	Tredegar Film Products Kft.	47.
SABINA 2000 Kft.	31.	Tartalomjegyzék	48.
Natur-Sz Kft.	32.	SIC Hungary Kft.	Borító 2.
Bátony Uniker Kft.	32.		
”Mancso” Tojás Kft.	32.		
Mátraszöllösi Mezőgazdasági Szövetkezet	33.		
„Pusztavár” Kft.	33.		
Csépe és Társai Kft.	33.		
Zentis Hungaria Bt.	34.		
ÁRGUS - SZEM Kft.	34.		
GLOBAL-VÉP Kft.	35.		
Salgótarján és Környéke Vízmű Kft.	36.		
MARKETINFO Bt.	36.		
Kőfuv Kft.	37.		
Bátonyterenye és Környéke			
Víz- és Csatornamű Kft.	37.		
VGÜ Salgótarjáni Városgazdálkodási és Üzemeltetési Kft.	38.		

Impresszum

Magyarország

Nógrád megye 2012-2013 1. kiadás

Kiadó: Magyar Tájékon Kiadó Kft.

Kiadásért felelős: a Kft. ügyvezetője

Szerkesztőség: Nyíregyháza, Posta u. 2

Telefon: +36-42/784-350, +36/70-772-4904

E-mail: szerkesztoseg@magyartajakon.hu

Web: www.magyartajakon.hu

Weblapunkon a kiadvány oldalaira kattintva megtekinthetik Nógrád megye, illetve a bemutatkozó cégek honlapját.

Angol fordítás: Molnár István

Nyomda: Korrekt Nyomdaipari Kft.

Nógrád megye bemutatásának szöveges tartalma, fotók: együttműködő partner a Nógrád Turisztikai Közhasznú Nonprofit Kft.

A Magyarország - Nógrád megye 2012-2013 kiadvány a Magyar Tájékon Kiadó Kft. tulajdona.

A Magyar Tájékon Kiadó Kft. írásos engedélye nélkül tilos a Magyarország - Nógrád megye 2012-2013 kiadvány szerkezetének és arculatának másolása, tartalmi elemeinek letöltése, felhasználása bármilyen céljal.



A SIC Hungary Kft. legfőbb profilja az egyedi gumiipari termékek készítése a tervezéstől a tömeggyártásig. Palettánkon megtalálható a műszaki területeken fellelhető gumi, vagy gumi tartalmú alkatrész. Egyaránt gyártunk gumi csöveket, tömítéseket, kisebb-nagyobb, különböző keménységű és minőségű, szélsőséges behatásoknak is ellenálló alkatrészeket. Gépállományunk jelentős nagyteljesítményű gumigyártó gépekből áll, amely sokoldalú és rugalmas gyártást tesz lehetővé.

Termékeink:

- Préselt gumitermékek,
- Gumilapok és tömítések,
- Könyökcsovek,
- Extrudálás,
- Préselt gumitermékek szilikonból,
- Fém-gumi kötésű termékek.

Jelszavunk a **SOKOLDALÚ ÉS RUGALMAS GUMIGYÁRTÁS**

A gyártás és kiszolgálás során célunk partnereink teljes megelégedettsége.

A SIC Hungary Gumiipari Kft. tulajdonosai célul tűzték ki, hogy társaságunk hazai viszonylatban meghatározó elismerést vívjon ki magának a gumiipari termékek gyártása területén. Ennek elérése érdekében az alábbi üzletviteli alapelveket határoztuk meg:

Vevőközpontúság

Partnereinknek igényükhöz mérten teljes körű szolgáltatást nyújtunk. Ügyfeleink igényeit folyamatosan figyelemmel kísérjük. Szolgáltatásunk minőségét ügyfeleink igényeihez mérten fejlesztjük.

Minőségirányítás és folyamatos fejlesztés

Társaságunk kialakította, bevezette és folyamatosan fejleszti az MSZ EN ISO 9001:2009 szabványnak megfelelő minőségirányítási rendszerét a kereskedelmi folyamatokra kiterjedően. Gyakorlati szakértelmünket naprakészen tartjuk. Belső folyamatainkat tervezzük, folyamatosan a vevői igényeknek megfelelően fejlesztjük.

Egyéni felhatalmazás

Munkatársaink, beszállítóink, alvállalkozóink kiválasztásának alapja a legmagasabb szintű szakmai felkészültség és rátermettség.

Társaságunk filozófiája

A minőség, a vevői követelményeknek való magas szintű megfelelés. A minőség magabiztosságot eredményez. A minőségrendszerek értékeinek megismerése és azok hatékony beépítése a mindennapos gyakorlatba egyaránt eredményt hoz a vevők, a dolgozók, a tulajdonosok és a környezet számára.

SIC Hungary Ltd. company's main profile is the fabrication and mass production of unique, custom made technical rubber goods. Among our product's the customer will find most of the rubber goods or rubber containing components used by Industrial or technical areas. Our company also produces elbows, hoses, smaller and larger components in various qualities, hardness and with a resistance to environmental effects. Our machine park consists of significant high efficient rubber producer machines which make possible the multi-faceted and flexible production.

Our products:

- Molded rubber products,
- Rubber Sheets and Seals,
- Elbows,
- Extrusion,
- Molded Silicone elements,
- Rubber-metal bond products.

Our Motto is a **VERSATILITY AND FLEXIBILITY IN RUBBER MANUFACTURING**

During service and manufacturing our main goal is satisfied partners and customers.

The owners of the SIC Hungary Rubber manufacturing Ltd. set themselves the objective to gain determining recognition for itself in domestic rubber production. To achieve this, the following business principles have been determined:

Customer focus

Based upon our partners needs we provide full service. We continuously monitor these needs and improve the quality of our service accordingly for them.

Quality management and continuous improvement

Our company has developed, initiated and continuously improved the ISO 9001:2009 standard quality management system covering the commercial processes. We keep our practical expertise up to date. Internal processes are planned, continually developed according to the customers requirements.

Individual mandate

The selection of our Employees, suppliers, subcontractors is based on the highest level of professionalism and aptitude.

The company's philosophy

Quality is the high-level compliance with the requirements of the customer. Quality results in confidence. The knowledge of the quality systems and it's effective incorporation into the every day practice both brings results to the customers, employees, shareholders and the environment.



SIC HUNGARY Kft.
3060 Pásztó, pf. 83.
Mária-tanya
Tel.: +36-32/563-040
Fax: +36-32/563-041
E-mail: sickft@sickft.hu

www.sickft.hu

SIC HUNGARY Ltd.
3060 Pásztó, p.o.b. 83.
Mária-tanya
Phone: +36-32/563-040
Fax: +36-32/563-041
E-mail: sickft@sickft.hu



Nógrád megye

